# JUICE

## програма для менеджменту, аналізу та класифікації екологічних даних

2-ге видання посібника

Любомир Тихи, Джейсон Холт, Мартіна Неєжхлєбова

Переклад з англійської Анни Куземко

частина 1



n	•	
- K 1	MI	CT
<b>J</b> 1	VI I	CI.

1. З ЧОГО ПОЧАТИ	1
1.1. Вступ	1
1.2. Інформація щодо авторських прав	1
1.3. Установка	1
1.3.1 Зміст установчого (інсталяційного) пакету	2
1.3.2 Конфігурація комп'ютера	3
1.3.3 Настройки програми і INI-файлів	3
1.4 Імпорт даних	4
1.4.1 XML формат	4
1.4.2 Конденсований формат Корнела (Cornell Condensed (CC!) Format)	5
1.4.3 Списки вилів	7
144 Табличний формат (таблиці Microsoft ® Excel ®)	9
145 Текстовий формат	10
146 Файц із обмеження комами (записи баз даних)	11
1 4 7 Буфер обміну як табличний файл	12
1.1.7 Dyucp cominy in ruoin nini quasitation $1.1.8$ Taui y zaronopray	12
1.4.0 Дані у заї оловках	12 11
1.5 0 Снови росоти з таблицима рікиз	1 /
1.5.1 КОМПОНСНИ ГАОЛИЧНОГО ВІКНА	14
1.5.2.1 Функції, відсортовані відповідно до об'єктів, що відооражаються	
1.5.2.2 Функції миші, відсортовані за схожою функціональністю	
1.5.3 Кольори	
1.5.4 Розділювачі	20
1.5.5 З'єднання видів або описів у блоки	
1.5.6 Відображення огляду опису	
1.5.7 Редагування видів і даних у заголовках	23
1.5.8 Налаштування екрану	25
1.5.9 Визначення шкал	25
1.5.10 Дані у заголовках	26
1.5.10.1 Відбір описів за даними у заголовках	27
1.5.11 Пошук	29
1.5.12 Функція 'Undo' («відмінити»)	
1.6 Редагування таблиць	
1.6.1 Об'єднання видів	
1.6.2 Видалення та відновлення видів та описів	
1.6.3 Сортування видів. видових даних та описів	
1.6.3.1 Сортування видів і описів	
1.6.3.2 Інші функції сортування видів	
1.6.3.3 Інші функції сортування описів	
1.6.4 Функція автоповтору	
1.7 Вилові лані	38
171 Яруси	
177 Yactora	39
173 Значення покриття	39
174 Послідовність і колір видів	39
175 Трансформація видових даних (Меню Калькулятор)	39
17.6 Статистика узагальнених даних описів	
1.7.5 Статистика узагальнения даних описть	40 40
1.7.7 Iпдикаторит эпачения	
1.7.0 Эрвнині видові дані 170 Тоблиці вруд ридір	
1.7.7 Таолиці груп видів	
1.7.10 Середні видових даних.	
1./.11 Експортування видових даних	
1.8 Короткі заголовки і дані у заголовках	
1.8.1 Ідентифікаційні номери	44

1.8.2 Інші значення у коротких заголовках	44
1.8.2.1 Кількість видів	44
1.8.2.2 Кількість у відсотках	45
1.8.2.3 Покриття у відсотках	45
1.8.2.4 Короткі заголовки із даними заголовків	45
1.8.2.5 Індекси різноманітності	45
1.8.2.6 Рівномірність розподілу	46
1.8.2.7 Індекс географічного положення	46
1.8.2.8 Відстань від обраного опису	47
1.8.2.9 Потенційне річне пряме випромінювання (PADI) і теплове навантаження	48
1.8.2.10 Випадкові функції (функції рандомізації)	49
1.8.2.11 Сума, середнє арифметичне, стандартне відхилення, мінімум та максим	иум
видових даних	49
1.8.2.12 Сума та середнє арифметичне видових даних, зважених відповідно	д0
проективного покриття	50
1.8.2.13 Індикаційні значення Еленберга	50
1.8.3 Імпорт та експорт зовнішніх даних коротких заголовків	50
1.8.4 Фарбування описів відповідно до коротких заголовків	51
1.8.5 Середні, мінімуми та максимуми коротких заголовків	52
1.8.6 Додавання коротких заголовків у дані заголовків	52
1.8.7 Гістограми даних у заголовках	52
1.8.8 Колір опису у відповідності із заголовком	53
1.8.9 Дискретизація	53
1.8.9.1 Випадкова та систематична дискретизація	53
1.8.9.2 Географічна дискретизація (стратифікація)	54
1.8.9.3 Примусова дискретизація	55
1.8.10 Використання екологічних змінних	56
1.8.11 Лінійна регресія	56
1.9 Індикаторні значення	58
1.9.1 Ініціація	58
1.9.2 Розрахунок індикаційних значень для обраних описів	59
1.9.3 Корекція індикаторних значень	60
1.10 Експортування даних	61
1.10.1 Зоереження фаилів у JUICE	61
1.10.2 Поточнии фаил експорту	61
1.10.3 Експорт таолиць	01
1.10.4 Експорт синонтичної таолиці	03
1.10.5 тишт експортування до фаилу експорту КТЕ	04 د م
1.10.7 Еконорт и D МАД фойд	04 64
1.10.7 EKOlopi y D-MAF Wann 1.10.8 Розполія описів збо вилів в Google Farth	04 65
1.10.0 Гозноділ онистватовидів в отобує санні	UJ 44
1.10.7 Еконорт видових даних 1.10.10 Еконорт коротких заголорків	00 44
1.10.11 Експорт коротких заголовкив	00 44
1.10.12 Експорт мухрилових эсопізній	00 67
1.10.12 Експорт міжвидових асоціацій 1 11 Кандалсія	07 67
1.11 Конверсия	/

#### Подяки

Ми вдячні Мілану Хитри як першому випробувачу нових версій програми і дизайнеру багатьох функцій. Щира подяка Золтану Ботта-Дукату, Хейке Калмсі, Міхалу Хаєку, Петрі Хайковій. Ренсі Хевмен, Марцелі Гавловій, Стефану Хеннекенсу, Естер Іллес, Флоріану Янсену, Ілоні Кнолловій, Мартіну Кочі, Петру Петржику, Гонзі Ролечеку, Урбану Сілцу, Стефану С. Телботу, Давіду Зелени, Вацлаву Зохару та всім іншим, хто допоміг зробити цю програму та посібник кращими. Це дослідження було підтримано грантами GACR 206/99/1523, GACR 206/02/0957, GACR 206/05/0020, GA206/09/0329, MSM 143100010 та MSM 0021622416.

## 1. З ЧОГО ПОЧАТИ

## 1.1.Вступ

JUICE є програмою Microsoft ® WINDOWS® для редагування, класифікації та аналізу великих фітосоціологічних таблиць. Вона включає в себе багато функцій для полегшення роботи з даними у таблицях та їхніх заголовках. Програма оптимізована для використання з програмним пакетом TURBOVEG (Hennekens i Schaminée 2001), який нині є найбільш поширеною програмою для зберігання фітосоціологічних даних у Європі: проте, існує також можливість імпорту даних до JUICE з файлів у табличному форматі. Окрім базових функцій, що використовуються для редагування та публікації фітосоціологічних таблиць, програма включає різноманітні аналітичні функції (такі як «Згладжування» Білса, індикативні значення Еленберга, індекси подібності, обчислення бета-різноманіття, міжвидові асоціації, аналіз діагностичних, константних та домінантних видів у синоптичних таблицях) та класифікаційні функції з використанням методу Коктейлю (Bruelheide 1996, 2001), TWINSPAN (Hill 1979) або кластерний аналіз, включений до програмного пакету PC-ORD (McCune & Mefford 1999). JUICE може створювати штучні дані для випробовування. Таблиці, синоптичні таблиці, заголовки та різні типи аналізів (включаючи вірність, групи видів, індикаторні значення та діагностичні види) можуть бути експортовані у чотири формати: (1) MS-DOS текстовий, (2) Текст у форматі RTF для текстових процесорів (наприклад, Microsoft ® Word ®), (3) формат електронної таблиці (наприклад, Microsoft ® Excel ®) або (4) формат бази даних (Microsoft ® Access ®). Програма підтримує пряму взаємодію з програмним пакетом для картування D-MAP (Morton 2005), програмою R (R Development Core Team 2010) та може створювати конденсовані файли Корнелла для інших класифікаційних утиліт, таких як CANOCO (ter Smilauer 2002). JUICE постійно вдосконалюється (починаючи з 1998 року) Braak & робочою крупою науки про рослинність відділу ботаніки університету Масарика, Брно, Чеська республіка. Вільне розповсюдження програми через Інтернет доступне з 2001 року. Цей посібник описує можливості програми версії 7.0.45. Більш нові версії можуть відрізнятися.

## 1.2. Інформація щодо авторських прав

JUICE є безкоштовною програмою, яка може вільно поширюватися як оригінальний пакет. Програма завантажується з інтернет-адреси <u>www.sci.muni.cz/botany/juice.htm</u> без реєстрації. Офіційних гарантій або підтримки не провадиться. Питання, не описані в цьому посібнику або довідці можна відправити на адресу електронної пошти tichy@sci.muni.cz. У публікаціях або звітах, що містять вихідні дані програми, слід цитувати публікацію з основною інформацією про програму (Tichý 2002).

## 1.3. Установка

Цей розділ пояснює як встановити та ініціювати JUICE

#### 1.3.1 Зміст установчого (інсталяційного) пакету

Інформацію щодо актуальної версії установки, зразки даних, літературу, курси та інші новини JUICE можна отримати на веб-сторінці: http://www.sci.muni.cz/botany/juice

Установчий пакет можна завантажити безпосередньо з інтернет-адреси: http://www.sci.muni.cz/botany/juice/jc06\_ins.htm

Існують два гіперпосилання — завантаження повної установки і завантаження файлу JUICE.EXE. Нові користувачі повинні використовувати повну установку для коректної інсталяції всіх компонентів програми. Установчий пакет містить шлях «Тренувальні дані» ('Training data') з набором зразків файлів і наступні файли:

JUICE.EXE – програмний файл. Цей файл може бути замінений безпосередньо без нової інсталяції новою версією ЕХЕ файлу.

JCUPDATE.EXE – файл автоматичної процедури оновлення, який активується безпосередньо з програми JUICE в процесі актуалізації.

ELENB.TXT – індикаційна таблиця Еленберга (Ellenberg et al. 1992), сформатована як простий текст. Файл включає шість основних екологічних факторів (світло, температура, континентальність, вологість, pH/Ca і азот/продукція біомаси).

KUBAT.TXT – список видів, що використовується фітосоціологами Чеської республіки. Чекліст включає коректну номенклатуру, опубліковану в Kubát et al. (2002)

NEWFLORA.TXT – більш старий список видів, прийнятий у Чеській республіці, Словаччині, Австрії та Угорщині, що базується на неопублікованій номенклатурі. Користувачі з інших країн повинні експортувати чекліст з TURBOVEG (див. підрозділ 1.4.2.)

TWINSPAN.EXE – модифікована версія відомої вільно поширюваної класифікаційної програми. Ця версія інтегрована з JUICE. Вона також може працювати як окрема програма DOS.

На початку установки, користувач повинен буде дати вказівку програмі перевірити наявність старіших версій JUICE і перевстановити їх. Ця операція настійно рекомендується, але в більшості випадків декілька версій JUICE можуть бути встановлені на одному комп'ютері.

Після закінчення установки ви можете запустити програму за допомогою іконки 'JUICE 7.0'.

**Примітка 1:** Програма здатна встановити наявність останньої версії, новішої від встановленої на вашому комп'ютері. Актуалізація може бути виконана безпосередньо з використанням кнопки 'Download' (Puc. 1), з програмного меню 'Help', або ж користувач може завантажити простий EXE файл, який потрібно скопіювати у існуючу директорію JUICE (звичайно 'C:\Program Files\JUICE 7.0'). Якщо ви встановлюєте програму на комп'ютер уперше, будь ласка, використовуйте повну установку.



Рис. 1. Перелік останніх версій програми і головні удосконалення. Така інформація відображається, коли курсор миші знаходиться над кнопкою 'Download'.

Примітка 2: В мережі (комп'ютерні лабораторії і т.д.), ми рекомендуємо встановити JUICE на кожному комп'ютері окремо. В іншому випадку, можуть бути конфлікти між кількома копіями, що намагаються отримати доступ до тієї ж папці на головному комп'ютері. Початковий шлях з INI-файлів і TWINSPAN мають лишатися відкритими для вихідних даних програми.

## 1.3.2 Конфігурація комп'ютера

Програма написана для операційної системи WINDOWS у форматі English/US. Попередньо визначений десятковий розділювач повинен бути у періоді '.'. Програма автоматично спробує перетворити десяткову кому на десяткову точку при запуску програми. Попередній вибір десяткового дробу відновлюється після закінчення роботи програми. Деякі відомі проблеми виникають з азіатськими форматами операційної системи. Тому, якщо ви стикаєтеся з такими проблемами, як відсутність зв'язку з TWINSPAN або неможливість прочитати файли експорту, спробуйте налаштувати 'Regional Settings' на English/US. Програма не має спеціальних вимог до комп'ютерної техніки. Однак, розрахунки у великих великі таблицях можуть бути більш повільними на старих комп'ютерах.

#### 1.3.3 Настройки програми і INI-файлів

JUICE зберігає встановлені користувачем настройки і відновлює їх при наступному запуску програми. Настройки зберігаються у файлі JUICE.INI, який може бути знайдений в тій же директорії, що і програма. Цей файл автоматично створюється при першому запуску програми і оновлюється в таблиці операцій. Якщо файл буде видалений з директорії JUICE, програма буде використовувати попередні настройки.

Примітка: Кожний рядок INI-файлу містить ім'я параметра і значення параметра, розділені подвійною двокрапкою '::', таким чином можна редагувати цей файл вручну. Проте, майже всіма значеннями можна управляти прямо з програми. Ручна зміна INI-файлу може викликати проблеми. Якщо у вас виникли труднощі з INI-файлом, просто видаліть його. JUICE створить новий файл у коректному форматі.

## 1.4 Імпорт даних

Першим кроком при роботі з JUICE є відкриття таблиці. JUICE не підтримує пряме зберігання фітосоціологічних описів. Таким чином, всі описи мають бути введені за допомогою інших програм (наприклад, TURBOVEG), а експортовані у вигляді таблиці, яка може бути прочитана за допомогою JUICE. JUICE підтримує декілька різних форматів файлів:

#### 1.4.1 XML формат

Цей формат корисний для імпорту вихідних даних з програми TURBOVEG (Hennekens i Schaminée 2001). Файл XML містить повну інформацію про назви видів, синоніми, покриття і дані заголовків, і не потрібно створювати будь-який інший файл з додатковою інформацією. Файлова структура досить складна, отже вручну вводити дані в цьому форматі без TURBOVEG не рекомендується.



Рис. 2: Імпорт ХМL файлу.

XML файл містить усі дані заголовків, але JUICE дозволяє скоротити інформацію, що міститься у заголовках. Користувач повинен обрати поля, що будуть імпортовані, зі списку, розташованого у вікні ліворуч, використовуючи кнопку 'Add'. Усі обрані поля, що з'являються у списку праворуч, будуть імпортовані, однак у випадку, якщо вони не перевищують 999 літер. Цей формат має переваги лише у випадку, якщо список видів TURBOVEG вже опублікований і не потребує модифікацій перед публікацією.

## 1.4.2 Конденсований формат Корнела (Cornell Condensed (CC!) Format)

Конденсований формат Корнела складається з трьох частин: табличні дані, абревіатури видів і номер опису. Існує декілька типів СС! файлів — вони найбільш відрізняються у табличному форматі даних, визначених у другому рядку файлу. JUICE повинен сприймати будь-який з цих форматів, якщо вони відповідають наступній умові: у першому номері рядка наводиться відносний номер опису, а решта рядка складається з пар, у яких перший номер виду, а другий номер відповідає проективному покриттю виду. Значення проективного покриття може бути виражено у відсотках або у категоріях порядкової шкали (1-9).

Розділ абревіатури видів включає десять скорочень на рядок. Кожна абревіатура складається або з 8 символів, або ж із 7 символів плюс 1 символ для порядкового номера ярусу.

Третій розділ файлу призначений для ідентифікації номерів описів. Кожний номер складається 8 символів і є 10 номерів у кожному рядку. Приклад СС! файлу можна завантажити з веб-сторінки JUICE і випробувати безпосередньо у програмі.

#### Приклад:

Juice a	nalysi	5								т		
(I5,5(I	5,F8.1	))								5		
1	1	2.0	2	2.0	3	13.0	4	1.0	5	38.0		
1	6	2.0	7	2.0	8	3.0	9	1.0	10	1.0		
1	11	3.0	12	3.0	13	3.0	14	3.0	15	1.0		
1	16	2.0	17	1.0	18	3.0	19	13.0	20	2.0		
1	21	2.0	22	1.0	23	1.0	24	2.0	25	2.0		
1	26	2.0	27	2.0	28	2.0	29	2.0	30	13.0		
2	1	1.0	5	2.0	10	2.0	16	3.0	21	2.0		
2	23	3.0	25	2.0	26	13.0	31	3.0	32	3.0		
2	33	2.0	34	2.0	35	13.0	36	1.0	37	13.0		
2	38	2.0	39	3.0	40	3.0	41	13.0	42	2.0		
2	43	2.0	44	1.0								
3	4	3.0	5	3.0	6	2.0	10	2.0	13	2.0		
3	16	3.0	18	2.0	21	2.0	23	2.0	25	3.0		
3	26	2.0	31	3.0	33	2.0	35	13.0	36	2.0		
3	38	3.0	39	3.0	40	2.0	41	38.0	45	2.0		
3	46	1.0	47	2.0	48	1.0	49	2.0	50	1.0		
3	51	2.0	52	13.0	53	2.0	54	2.0				
4	2	1.0	3	2.0	4	2.0	5	38.0	6	2.0		
4	10	3.0	13	3.0	20	1.0	23	13.0	25	3.0		
4	26	2.0	27	2.0	30	38.0	36	2.0	42	3.0		
4	55	2.0	56	2.0	57	3.0	58	2.0	59	2.0		
4	60	3.0	61	2.0	62	2.0	63	1.0	64	2.0		
4	65	1.0	66	2.0								
0000												
ACHI#MI	6AGRIE	UP 6 ARR	HELA 6A	STEAME 6	RAYP	IN6BUPLEA	L 6CEN	TSCA6CL1	INVUL	CORUSAN7CRA	TMON7	
DACYGLO	6ELYMR	EP 6 FE S	TRUI 6F	RAGVES 60	GENIT	INGHIERPI	LOHIE	RSAB 6KNJ	UKIT	MEDIFALGORI	GVUL6	
PIMP#SA	6 PLAAL	AN 6 PRU	UFRU6R	ANUPOA 68	ALVE	RASSANGMI	NGST	CREC 6TAP	ASEO	VERBC-A6VIC	ITEN6	
ALYSALY	6AREN#	SE 6AS P	RCYN 6C	HAABAT 6	ESTV	AL6FRAGVI	R 6 GEF	RASANGINI	ILENS (	KOELMAC6MED	IMIN6	
POTEINC	6ROSA#	CN7TEU	CCHA 6T	HLSPER 6	RENS	ER6COLTAR	B7MEI	I *VA 6PR	USPI7	ROSAPIM6RUB	UCAE 6	
SCABOCH	6 SE SEO	SS6STA	C#RE6T	HYU#PA6	CERC	AM7 ASTAGE	YECAL	REMICIÓCAR	TBET	CRATMON4 CYT	INIG6	
ERYNCAM	6EUPHP	OL 6GAU	UVEU 6H	ELINUM6	ICRH	LE6BOSARI	IB4					
40017	9 400	180 4	00181	400182								
40017				400102								

Дані заголовків імпортуються автоматично якщо файл даних заголовків має таку саму назву, як і СС! файл і має коректний формат (див. підрозділ 1.4.8). Процедура імпорту починається з вибору СС! файлу. Після цього з'являється наступне вікно:

The select C:Progra	ile ed file is i im Files i	an output from TL (x86) UUICE 7.01	RBOVEG	or any oli data'Dyje	er file in C _valley1.c	orneli C et	onsk	insed for	rmat.	
ile pa	ramet	ters				Abbre	evia	ions 11	Sca	le
Species: Relevés:	631 202	Zero eleme File size:	nts: 94. 10:	6 % 6.774 kB		• 7+	1 (la) Share	ver) ucters:	:	Percentage Jidinal (1234567)
overs										
			Cover	value	1.000	vill	be	saved	65	1.00
			Cover	value value value	1.000 2.000 3.000	vill vill vill	be be be	saved saved	45 45	1.00 2.00 3.00
			Cover Cover Cover	value value value value	1.000 2.000 3.000 13.000	vill vill vill vill	be be be	saved saved saved	as as as	1.00 2.00 3.00 13.00
			Cover Cover Cover Cover Cover	value value value value value	1.000 2.000 3.000 13.000 38.000	vill vill vill vill vill	be be be be	saved saved saved saved saved	as as as as	1.00 2.00 3.00 13.00 38.00
			Cover Cover Cover Cover Cover	value value value value value	1.000 2.000 3.000 13.000 38.000 60.000	vill vill vill vill vill vill	be be be be	saved saved saved saved saved	45 45 45 45 45 45 45	1.00 2.00 3.00 13.00 38.00 60.00

Рис. 3: Імпорт конденсованого файлу Корнела (1-й та 2-й кроки).

Основна статистика обраного файлу представлена у розділі 'File parameters'. Якщо вони некоректні, це означає, що файл не призначений для даного типу імпортування. Файли TURBOVEG визначаються абревіатурами видів у форматі '7+1' (7 символів кодують назву виду і останній символ зарезервований для номеру ярусу); однак файли CC! без ідентифікації ярусу можна імпортувати, обравши опцію '8 символів'. Шкала визначається автоматично, але може бути обрана і вручну (TURBOVEG експортує лише процентні значення).

Програма перевіряє всі проективні покриття і намагається конвертувати їх у 0.01, 0.1, 0.2, 0.3, 0.5 або цілі числа від 1 до 100. Якщо значення не можуть бути імпортовані автоматично, необхідно забезпечити коректну конверсію (перетворення). Подвійний клік на рядок у віконці 'Covers' відкриває вікно для введення відповідних значень.

1	Import Manag	er for TURBOV	EG or Cornell (	Condensed Fi	ile (Step 4/5)
Table file The selected file C:Program File	s an output from TURBO s (x86)/JUNCE 7.0/Train	VEG or any other fi ing data'Dyje_val	ie in Cornell Conden ley1.ccl	sed format.	
File param		Abbreviatio	ons 1 Scale -		
Species: 631 Relevés: 202	Zero elements: File size:	94.6 % 105.774 kB	<ul> <li>7+1 (ayo</li> <li>8 charac</li> </ul>	r) Ordin	intage al (123456789)
Check list					
first seven character is n program will use a see JUICE program C:/Program File:	ters are reserved for the ters are reserved for the ct a number, the program (obreviations as species a on-line help. a (x86) JUICE 7.0 KUBA	species name, wh will use the 'D' lay names. An approp	er hanes. The struct hile the last characte or for that species, riste check list can b se check list	represents the If there is no che se exported from Append new c	Inver. If the inver. If the ick list, the TURBOVEG - check list
Header dat Additional information-line help). TUR user can append	a ion about relevés (samp 30VEC will export these reader data from another	les) can be saved i files automatically rifie. Headers <u>will b</u>	nto two text files wi with the same name re connected with re	th defined struct as the table file elevés using <u>the '</u>	ure. (See However, the Releve number'
field.		V U	ie headers	Append new ho	ader files
DYJE_VALLEY1.3	STR. SP		Her	ader data colun	nns
Test			1	TABLE NUMBER	•
		Cancel	< Back		Next >

Рис. 4: Імпорт конденсованого файлу Корнела (3-й та 4-й кроки).

Наступним кроком є обрання списку видів. Якщо список видів був успішно завантажений і використовувався для імпорту попередньої таблиці, то програма буде автоматично використовувати зазначений файл як джерело повних назв видів. Разом із тим, можна використовувати інший список видів або імпорт видів як абревіатур.

Дані заголовків будуть завантажені автоматично з пар даних заголовку у файлі, що має таку ж назву, як і СС! файл, з розширенням EXP або STR. Також існує можливість імпортувати таблицю без заголовків або використати різні файли заголовків з допомогою натискання кнопки 'Append new header files' ('Додати новий файл заголовку'). Програма дозволяє використовувати заголовки з іншого пакету імпорту (наприклад, заголовки з порізному визначеним списком полів). Такі заголовки не повинні бути повними. Рекомендується перевіряти їх сумісність за допомогою кнопки 'Test'. Тест визначить кількість описів із заголовками.

**Примітка:** З'єднання даних таблиці із даними заголовків, можливо лише за умови, що заголовок файлу даних містить поле 'Relevé number' ('Homep onucy') з унікальним ідентифікаційним номером.

#### 1.4.3 Списки видів

Не зважаючи на те, що абревіатури, використані у конденсованому файлі Корнела повинні однозначно вказати вид, кінцева презентація таблиці звичайно потребує повних назв видів. Програма використовує файл списку видів у простому текстовому форматі. Такий файл можна легко експортувати з TURBOVEG (З меню 'Manage' — 'Управління' у TURBOVEG оберіть 'Species Lists' — 'Список видів' та 'Edit' — 'Редагувати'. Введіть назву списку видів та оберіть 'Export' — 'Експортування' і далі 'Limited List For JUICE' — 'Обмежений список для JUICE'). Він також може бути створений вручну як файл із обмеженням комами або файл із фіксованою довжиною кожної стрічки. Приклади показані нижче:



Примітка: список видів, що міститься в інсталяційному пакеті JUICE може бути використаний лише для користувачів з центральноєвропейських країн, хто використовує у TURBOVEG стандартний список видів для Центральної Європи. Користувачі з Чеської республіки можуть використовувати вкладений список видів KUBAT#.TXT зі стандартною номенклатурою (Kubát et al. 2002). Актуальна версія цього списку видів доступна на

#### http://www.sci.muni.cz/botany/juice/jc06\_che.htm

Новий список видів можна визначити у вкладці 'Check List Import' ('Імпорт Чекліста') у вікні 'Options' ('Опції') (доступне у меню 'File' та меню 'Import'). Якщо жоден список видів не визначений, програма відкриє вікно під час імпорту СС! файлу:

Fidelity Measures	Synoptic Tables	Display Para	meters	Separa	tors	
General	Export	External Program	Check List Ir	nport		
rnell condensed files use full species names autom a simple text file - see J.	abbreviated species names, atically. The check list file car ICE on-line help.	The check list file en be exported from Tu	iables JL JRBOV6	ICE to expand abbrev G or can be created r	viations nanual)	
rogram Files (x86)'JU	ICE 7.0 KUBAT9.txt					
le format	Fields		0	en new check list	file	
Fixed Length	C D Number, Abbrev., S	Spec. Name	Test file structure			
Comma Delenited	( Abbreviation, Specie	s Name	Lanas	Check list encodin	а Г	
cerpt from the check list	tile ID Number: 5	Abbreviation:	7	Species Name:	50	
N -lAbbrev.  Speci	es name				-	

Рис. 5. Опції (Імпорт Чекліста).

Кнопка 'Open new check list file' ('відкрити новий файл з чеклістом)' дозволяє користувачеві задати новий файл зі списком видів. Віконця 'ID Number' ('ідентифікаційний номер'), 'Abbreviation' ('абревіатура') і 'Species Name' ('назва виду') використовуються для визначення кількості символів, зарезервованих для кожного поля. Якщо перша стрічка файлу визначає довжину цих полів, значення з'являється у віконці

автоматично. Формат файлу можна перевірити натисканням кнопки 'Test file structure' ('Перевірка структури файла'). Кнопка 'Check list encoding' ('кодування списку видів') повинна бути увімкнена лише для файлу NEWFLORA.TXT. Інші файли не кодуються.

## 1.4.4 Табличний формат (таблиці Microsoft ® Excel ®)

Табличний формат файлу містить назву таблиці (перша стрічка), кількість описів, номери описів і власне таблицю (назва виду, ярус і коди покриття). Коди покриття можуть бути виражені у символах шкали Браун-Бланке (або будь-якої іншої) або у відсотках. Імпорт починається з підказки користувачу обрати файл. Коли файл обрано, Вас інформують про назву таблиці, символи, що використовуються для обмеження стовпчиків, інформацію про ярус і розмір таблиці (кроки від 2 до 5). Якщо файл містить лише назви видів без інформації про ярус, не використовуйте відповідне віконце на кроці 4. На кроці 5 необхідно пересвідчитись, що зазначений розмір таблиці є коректним. На кроці 6 потрібно пересвідчитись, що таблиця відповідає реальним даним.



Рис. 6. Майстер імпорту табличного файлу.

Останнім кроком є зазначення значень покриття. Якщо це коди шкали Браун-Бланке або відсотки — просто оберіть відповідну опцію. В іншому випадку значення покриття потрібно обрати вручну. Усі коди, які можуть траплятися у таблиці відображаються у переліку з правого боку вікна. Подвійний клік на код дозволяє увести значення у відсотках для покриття, представленого кодом. Продовження процесу імпорту можливе лише коли всі коди будуть асоційовані зі цілими відсотковими значеннями. Приклад представлений нижче. Приклад також доступний на веб-сторінці JUICE.

```
Table from relevés of the file: paseky.wct
Number of relevés: 5
;; 434111 ; 434112 ; 434113 ; 311728 ; 311725
Calamagrostis villosa;6;5;4;4;5;3
Avenella flexuosa; 6; 2; 2; 3; 1; 2
Vaccinium myrtillus;6;1;1;1;1;
Rubus idaeus; 4; 2; 2; 2; 1;.
Maianthemum bifolium; 6; 2; 3; 3; .; .
Veratrum album ssp. lobelianum; 6; 2; 2; 3; .; .
Oxalis acetosella;6;2;2;3;.;.
Senecio fuchsii;6;1;.;.;1;1
Equisetum sylvaticum; 6; 2; 2; .; .; .
Phegopteris connectilis;6;2;2;.;.;.
Anemone nemorosa;6;2;2;.;.;.
Betula pendula;8;.;r;1;.;.
Picea pungens; 4; .; .; .; 2; 2
Betula pendula;4;.;.;1;2
Galium saxatile; 6; .; .; .; +; 2
Trientalis europaea;6;.;.;.;+;+
Athyrium filix-femina;6;2;.;.;.;.
Deschampsia cespitosa;6;1;.;.;.;
Luzula luzuloides; 6; .; .; .; .; +
```

The second column represents layer; it is optional. All cover data can be converted into percentage numbers or some semi-quantitative scale. This format can use full species names or abbreviations.

Табличний формат повинен містити дані заголовків. Ці дані можна імпортувати окремо як описано в підрозділі 1.4.8.

#### 1.4.5 Текстовий формат

Для користувачів, що не мають TURBOVEG це найпростіший формат для імпорту. Таблиця складається з чотирьох файлів із однаковою назвою і різними розширеннями: TXT, TAB, EXP та STR. (Подібні файли можна також експортувати з JUICE. У меню 'File' обрати 'Export' та 'Table' та далі обрати формат 'SIMPLE TEXT FILE' — 'ПРОСТИЙ ТЕКСТОВИЙ ФАЙЛ'). Користувач може змінити значення покриття у процесі імпорту за допомогою подвійного кліку на стрічку переліку знайдених значень покриття. ТХТ файл складається з трьох стовпчиків (назва виду, номер ярусу та табличні дані) відділених щонайменше 5 пробілами.

Anemone nemorosa	6	22
Athyrium filix-femina	6	2+
Atrichum undulatum	9	+
Avenella flexuosa	6	223123
Betula pendula	4	12+
Betula pendula	8	.r1
Calamagrostis arundinacea	6	1.
Calamagrostis villosa	6	544533
Carex leporina	6	++
Deschampsia cespitosa	6	1
Dryopteris dilatata	6	+
Epilobium angustifolium	6	+.+
Equisetum sylvaticum	6	22
Fagus sylvatica	1	+.
Fagus sylvatica	4	1

Файл ТАВ є додатковим. Кожний рядок містить індивідуальний ідентифікаційний номер (у діапазоні від 1 до 999 999).

Файли EXP та STR містять дані заголовків. (див. підрозділ 1.4.8).

## 1.4.6 Файл із обмеження комами (записи баз даних)

Цей формат використовує кодування для кожної не пустої комірки таблиці з відокремленими рядками.

Relevé Number, Species Name, Layer Code, Percentage Cover 1, Fraxinus excelsior, 1, 3 1, Quercus petraea, 1, 63 1, Quercus petraea, 4, 13 1, Carpinus betulus, 1, 3 1, Cyclamen europaeus, 6, 3 2, Fagus sylvatica, 1, 88

Перший рядок файлу, що імпортується, повинен містити назви полів. Якщо це не так, оберіть 'Omit the first line' ('Пропустити перший рядок'). Кожен рядок може містити будь-яку кількість полів розділених комами або крапками з комами. Один з них повинен

бути індикатором ділянки (з номером від 1 to 999,999), ще один — видом (низка знаків назви виді) і ще один — покриттям виду (десяткові дроби 0.01, 0.1, 0.2, 0.3, 0.5 або цілі числа від 1 до 100). Ярус видів є додатковим полем.

-	Comma De	limited File	e Import	(Table Data)
File Name: Columns: 5			C:\0_lubos\	JUICE\full_table.txt
List of First Columns 1 ,Species 002,0,1,r 1 ,Species 003,0,1,r 1 ,Species 019,0,1,r 2 ,Species 012,0,1,r 2 ,Species 013,0,1,r 2 ,Species 016,0,1,r 2 ,Species 028,0,1,r				•
Column with Relevé Number: Column with Species Code: I Column with Layer Code:	1 2 3	This window sup database formats contain relevé nu cover value (in w other columns wi	ports an easy im . The file prepare mber, species co hole percentage I bo omited.	Omit the first line port of tables from other d for import must de, (layer code) and numbers 1-100). All
Column with Cover Value (%):	4		C <u>a</u> ncel	Continue >>>

Рис. 7: Опції (Імпорт Чекліста).

#### 1.4.7 Буфер обміну як табличний файл

Таблиця може бути імпортована до JUICE з буферу обміну. По-перше, користувач повинен обрати дані (таблицю) і скопіювати її до буферу обміну. Структура даних повинна бути такою ж для імпорту табличного файлу. Інші кроки такі ж як описано і підрозділі Section 1.4.4. Ця функція корисна у випадку, якщо користувач має таблицю, відкриту у Microsoft ® Excel ® і хоче вставити цю таблицю або її частину у програму JUICE для простих модифікацій або маніпуляцій з рядками та стовпчиками.

#### 1.4.8 Дані у заголовках

Існує декілька шляхів імпортування заголовків до JUICE.

1. Дані заголовків включаються автоматично до XML-файлу, що експортується з TURBOVEG. Ви можете обрати які з полів повинні бути імпортовані у процесі імпортування до JUICE як описано в підрозділі 1.4.1.

2. Коли TURBOVEG експортує СС! файл до JUICE, він автоматично експортує заголовки до файлів STR та EXP. Користувач повинен обрати поля з даними заголовків для експорту у процесі експортування з TURBOVEG. Заголовки будуть імпортовані автоматично з СС! файлу якщо всі файли мають однакові назви. Усі заголовки, експортовані з TURBOVEG у файлах STR та EXP можна також імпортувати окремо, тобто незалежно від таблиці. Така функція дозволяє змінювати інформацію у заголовку,

доступну для редагування таблиць. У меню 'File' оберіть 'Import' and 'Header Data' ('Дані заголовків'). Це корисно коли (а) Ви бажаєте обрати різні поля заголовків або (б) Вам потрібно додати нові дані заголовків до файл табличного формату або до будь-якої таблиці без заголовків.

3. Заголовки можна імпортувати у файлі з обмеженням комами або крапками з комами.

4. Якщо дані заголовків у табличному форматі Microsoft Excel, їх можливо імпортувати через буфер обміну.

Файли STR та EXP є простими текстовими файлами, що містять назви і значення полів:

Файл STR визначає варіанти назв табличних даних і їхню початкову позицію в кожному рядку відповідного ЕХР. Перший стовпчик визначає перший символ поля; другий стовпчик репрезентує назву поля.

```
1
   Table number
 6 Relevé number
12
   Year
16
   Month
18 Day
20 Author code
24
   Altitude (m)
28 Aspect (degrees)
   Slope (degrees)
31
33 Cover total (%)
36 Cover tree layer (%)
39 Cover shrub layer (%)
42 Cover herb layer (%)
45 Cover moss layer (%)
48 Mosses identified (y/n)
```

Файл ЕХР містить значення полів, визначених у відповідності із файлом STR (наприклад інформацію в описі про ділянку та екологічні фактори). Усі поля повинні бути сумісні з форматом визначеним у файлі STR.

1400753199606 2400754199606 3400756199606 4400813199606	050001 050001 050001 190001	260 280 250 200	5 1 20 15 101	00 90 80 00	0 0 0	01 0 0 01	90 90 80	20Y 3Y 1Y 0Y
5402212199706	280001	240	20	0	0	0	70	10Y
6403158	0139	27	7025	0	0	0	80	0 Y 0
7403159	0139	27	7025	0	0	0	70	ΟY
8403161	0139	15	5810	0	0	0	95	ΟY
9403162	0139	15	5825	0	0	0	95	ΟY
10403166	0139	24	185	0	0	0	90	ΟY
11403167	0139	22	2510	0	0	0	95	ΟY
12403168	0139	22	2510	0	0	0	95	ΟY
13403169	0139	22	2510	0	0	0	95	ΟY
14403171	0139	22	2515	0	0	0	95	ΟY
15403174	0139	9	9030	0	0	0	95	ΟY

**Увага**: Кожен STR файл або поля заголовків у файлі з обмеженням комами / буфер обміну повинен містити 'Relevé номер' поля (або 'Releve номер) із зазначенням, де шукати унікальний ідентифікаційний номер опису.

## 1.5 Основи роботи з таблицями

В цьому розділі описано основні функції по організації фітосоціологічних даних, імпортованих до JUICE. Весь процес є графічно орієнтованим і більш-менш інтуїтивним, але наступний текст пояснить деякі приховані можливості програми.

#### 1.5.1 Компоненти табличного вікна

JUICE - (c:\program files\juice 7.0\training data\dyje_	ralley1.wet)	
File Edit Species Releves Table Head Sorting Separators Syr	optic Table Indicati	or Values Analysis Table Simulation Help
🖙 🔜 🕂 🧸 🕎 💭 💦 Species black 💌 🛊 🛧	<ctil></ctil>	Relevit white C. Back X V Separator 1 X
Statistics: Philosett C C		
Traited at an term much and	4	
Initial entry humber:		
		КОроткі загоповки
Releves 202		111111111222222222233333333344444444445555555555
Species 631		12345678901234567
Allium flavum	6	++++r+++++++.rr.
Alyssum alyssoldes Apthericum ramosum	6	$r_{11+1211+11121+1111}$ + 2+ + 1 + 2 + +
Asperula cynanchica	6	****.*
Asplenium ruta-muraria	6	r.r.+.++
Aster amellus	6	2+++.
Berberis Vulgaris Retula pendula	4	+2.1++++
Bupleurumalcatum	6	++21+111++1112 + . + . + 1 +++ . +1+++++11+ +.
Carex humilis	6	3.2.2.223+312+213222++1
Centaurea stoebe	6 ·=	+
Chamaecytises ratisbonensis	<u> </u>	++.++++ 1
Cotopeaster integerrimus	; 0	<u>+</u> + + +
Echium vergare	6 5	++.
Euphorbia pyparissias	6	1+1+11++++1+1+.++.1+ <u>r.+</u> r+ <u>+</u> ++.+1++.1+.+ <u>.</u> .+
Festuca evina subsp. ovina	· · · · ·	
Grimmia DULVipata	<u>а</u>	
Homalothecium lutescens	; 0	+2+. 1+. ++
Hypericus perforatum	6 5	++++x+x+x+++++++++
Hypnum curressiforme	2 2	+.+11+.1.113+21222.1122+222212222112+21.1++221211+++++
Inula englicita		12+11332+
Minuartia fastigiata	°Ш	T
Phleum phe ides	6	++++++++
Pimpinella saxifraga	6	++++++.++z++++++++++
Pinus sylectris	1	4.324+11r
Rosa comina	4	+
Scabiosa ochroleuca	6	+++.+.+.+.++
Schist <b>indram</b> apocarpum	9	++++
Sedum album	6	+1
Seceli osseum	6	
Sorbus "aria agg."	4	13 112 11++ 1 1 1
Teucrium chamaedrys	6	111111+.211+11++.+.1++.+.+.1r.1+1+111++.+.
Tortella tortuosa	9	3+++
Tortula ruralis Vincetovicum birundinaria	9	
Acinos arvensis	6	.+++
<		5
1 Allium flagum (6)	Frequency	Relative No: Date
and in addition [0]		Relevit No : Column: 2

Рис. 8: Основне вікно програми.

Табличне вікно розділене на три частини: короткі заголовки, назви видів і табличні дані. У колонці видових даних може зберігатися додаткова інформація про вид, така як ярус, дані щодо біології, або індикаторні значення Еленберга (Ellenberg et al. 1992).

Рядок Меню знаходиться у верхній частині вікна. Рядок зі значками розташований під рядком Меню. Деякі функції меню доступні безпосередньо у вигляді значків (див. рисунок нижче).



**Примітка 1:** Кнопки 'Reset relevé colour' (скинути колір описів) і 'Reset species colour' (скинути колір видів) мають дві функції: один клік лівою кнопкою миші скидає обраний колір, тим часом як подвійний клік скидає усі кольори (див. підрозділи 1.5.2 та 1.5.3 для детальнішої інформації про кольори).

**Примітка 2:** Кнопка 'Phi coeff. C' відкриває вікно 'Options' — опції (також доступне з меню 'File'). Її призначенням є забезпечення швидкого доступу до вкладки 'Fidelity Measures' — вимірювання вірності (див. частину 2), але доступні також інші вкладки опцій (наприклад, вкладка 'Display parameters' — 'Параметри дисплею' описана в розділі 1.5.8 нижче).

Рядок статусу у нижній частині вікна містить інформацію про останній обраний вид: його порядок у переліку, повну видову назву (максимум 50 символів), номер ярусу і загальну вірність у масиві даних. Значення 'Relative No.' (відносний номер опису у масиві даних, що імпортується) і 'Relevé No.' (оригінальний номер TURBOVEG у діапазоні 1-999 999) відноситься до останнього обраного опису. Значення 'Row' (рядок) і 'Column' (стовпчик) демонструють поточну позицію курсору у таблиці.

21. Hypericum perforatum [6]	Frequency:	26	Relative No.: Relevй No.:	22 400065	Row: Column:	20 9	
D	<b>`</b>						

Рис. 9 Рядок статусу.

## 1.5.2 Функції миші/клавіатури

Працюючи з табличними даними необхідно використовувати мишу у комбінації з клавіатурою.

#### 1.5.2.1 Функції, відсортовані відповідно до об'єктів, що відображаються

У таблицях:

I 🗛 🙏 🔣 💿 🔎 🕵 🔤	violes	- + + < <sup><ctri></ctri></sup> ↓켰 땋 ぷ ×	Relevé red 💌 🗲	→ <u></u> <u> </u>	Separator 1 - X
es: Phi co+ft.C					
	Q	0			
itial entry number:					
levés 202		1111111111120000000000833333	33334444444444555555555	*****	7777788888888888899999
ecies 631		1234567890123456789012345678901234	567890123456789012345678	9012345678901234	56789012345678901234
live flave	6	++++	r + r		
yesun alyssoides	6	¥			
thericum ranosum	6	11+1211+11121+.1111+2++.1.	+2++		
perula cynanchica	6	+++.++++.++.+.++			
plenium ruta-muraria	6	E.E. +. ++			
ter anellus	6	2+++.+++++	+		
rearie vulgarie		42.1444.44			
tura pendura	2	*			
piedrum faldatum	ě	3 0 0 0034 3404 043 00			
tauras stoaba	š	+	******		
anacuti sus vati shonensi s	é				
rvlus avellana	4	2 1 1 212+1	2 + +1		+ 1
tonenstar integerviews	2	* *			
hium vulgare	6	+	+		
phorbia cyparicciac	6	1+1+11+++++1+11+. ++. 1+ r. +r ++. +	. +1++.1+.++		
stuca ovina subsp. ovina	6	1 +. + +. +	24.2.232.2232421+1		
lium glaucum	6	1++.+x+.+++++11+.+1	++		
innia pulvinata	9	**			
malothecium lutescens	9	+2+1+++			
pericum perforatum	6	++++r++r+++++	**. **. **		+.
pnum cupressiforme	9	+. +11+. 1. 1 13+21222. 1122+2222212:	222112+21.1++221211+		++2
ula ensifolia	6	12+11332+			
lica ciliata	6	1++			
nuartia fastigiata	°	¥			
ream pricedes	2	**	•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••		
mpinella Sakillaya	1	4 3944 1 1 19	1 292		
tentilla avenavia	ŝ	+1+ ++ + + +			
containe archaine	ž	*			
abiosa ochroleuca	6	*** * * * *			
histidium apocarpum	9	++++			
dun albun	6	+1			
necio jacobaea	6	+			
seli osseum	6	++	+		
rbus "aria agg."	4	13.112.11++1.			
uczium chamaedzys	6	111111+. 211+11++. +. 1+ +. +. +. 1r. 1-	+ 1+111 ++. +		
rtella tortuosa	9	3+++			
rtula ruralis	9	1			
ncetoxicum hirundinaria	6	++++12.12+22+211++++++112112	. +2. 1121 2		
inos arvensis	6				
ont tun anthora	6	· +···· +···· #+···· · · · · · · · · · ·	#		
	e				

Рис. 11. Таблиця

Три частини таблиці (див. секцію 1.5.1 вище) є чутливими до різних операцій: Коли курсор на коротких заголовках:

Ліва кнопка	Клік	Виділення і вибір опису
Ліва кнопка	Подвійний	Показати список видів обраного опису і зберегти
	Клік	обраний опис у текстовій формі у буфері обміну
Ліва кнопка	Клік і рух	Перемістити обраний опис
Shift + Ліва кнопка	Клік	Створити/видалити розділяючу лінію праворуч від
		обраного опису
Права кнопка	Клік	Перефарбувати обраний опис в обраний колір
		описів
Shift + Права	Клік	Перефарбувати групу описів в обраний колір описів
кнопка		(Натиснути на найлівіший опис з тих, що мають
		бути перефарбовані, і утримуючи Shift, натиснути
		на найправишій з цієї групи описів. Увесь інтервал
		описів буде перефарбовано).
Коли курсор на назвах	: видів:	
Ліва кнопка	Клік	Виділення і вибір виду
Ліва кнопка	Подвійний	Відкрити діалогове вікно для редагування назви
	Клік	виду, ярусу та видових даних
Ліва кнопка	Клік і рух	Перемістити обраний вид
Shift + Ліва кнопка	Клік	Створити/видалити розділювач нижче обраного
		виду
Права кнопка	TC '	
права кнопка	Клік	Перефарбувати обраний вид в обраний колір видів
Ctrl+ Права	Клік Клік	Перефарбувати обраний вид в обраний колір видів Перефарбувати обрані види у другий з обраних
Сtrl+ Права кнопка	Клік Клік	Перефарбувати обраний вид в обраний колір видів Перефарбувати обрані види у другий з обраних кольорів
Сtrl+ Права кнопка Shift + Права	Клік Клік Клік	Перефарбувати обраний вид в обраний колір видів Перефарбувати обрані види у другий з обраних кольорів Перефарбувати групу видів в обраний колір описів
Сtrl+ Права кнопка Shift + Права кнопка	Клік Клік Клік	Перефарбувати обраний вид в обраний колір видів Перефарбувати обрані види у другий з обраних кольорів Перефарбувати групу видів в обраний колір описів (Натиснути на перший вид з тих, що мають бути
Права Кнопка Ctrl+ Права кнопка Shift + Права кнопка	Клік Клік Клік	Перефарбувати обраний вид в обраний колір видів Перефарбувати обрані види у другий з обраних кольорів Перефарбувати групу видів в обраний колір описів (Натиснути на перший вид з тих, що мають бути перефарбовані. Утримуючи Shift, натиснути на
Сtrl+ Права кнопка Shift + Права кнопка	Клік Клік Клік	Перефарбувати обраний вид в обраний колір видів Перефарбувати обрані види у другий з обраних кольорів Перефарбувати групу видів в обраний колір описів (Натиснути на перший вид з тих, що мають бути перефарбовані. Утримуючи Shift, натиснути на останній з цієї групи видів. Увесь інтервал видів
Сtrl+ Права кнопка Shift + Права кнопка	Клік Клік Клік	Перефарбувати обраний вид в обраний колір видів Перефарбувати обрані види у другий з обраних кольорів Перефарбувати групу видів в обраний колір описів (Натиснути на перший вид з тих, що мають бути перефарбовані. Утримуючи Shift, натиснути на останній з цієї групи видів. Увесь інтервал видів буде перефарбовано).
Сtrl+ Права кнопка Shift + Права кнопка Коли курсор на табли	Клік Клік Клік чних даних:	Перефарбувати обраний вид в обраний колір видів Перефарбувати обрані види у другий з обраних кольорів Перефарбувати групу видів в обраний колір описів (Натиснути на перший вид з тих, що мають бути перефарбовані. Утримуючи Shift, натиснути на останній з цієї групи видів. Увесь інтервал видів буде перефарбовано).
Сtrl+ Права кнопка Shift + Права кнопка <u>Коли курсор на табли</u> <b>Ліва кнопка</b>	Клік Клік Клік <u>чних даних:</u> Клік	Перефарбувати обраний вид в обраний колір видів Перефарбувати обрані види у другий з обраних кольорів Перефарбувати групу видів в обраний колір описів (Натиснути на перший вид з тих, що мають бути перефарбовані. Утримуючи Shift, натиснути на останній з цієї групи видів. Увесь інтервал видів буде перефарбовано). Виділити і вибрати вид та опис.

Ліва кнопка		Подвійний Клік	Відобразити перелік видів обраного опису і зберегти обраний опис у текстовій формі у буфері обміну.
Права кнопка	l	Клік	Перефарбувати обраний вид у обраний колір видів.
Ctrl+ I кнопка	Права	Клік	Перефарбувати обраний вид у другий з обраних кольорів
Shift + 1 кнопка	Права	Клік	Перефарбувати групу видів в обраний колір описів (Натиснути на перший вид з тих, що мають бути перефарбовані. Утримуючи Shift, натиснути на останній з цієї групи видів. Увесь інтервал видів буде перефарбовано).

#### У синоптичних таблицях:

He de Specie Reley     Reley     Table     He de Sorting     Separators     Symptic Table     Indicator Values     Analysis     Table Simulation     He parator       Non-on-on-on-on-on-on-on-on-on-on-on-on-o	JICE - (d:\data\botanika\ostravic	e\lavice\la	wice_2b.w	vct)	-					
Image:	Edit Species Relevés Tabl	le Head	Sorting	Separ	ators	Synoptic Table	Indicator Values	Analysis	Table Simulation	Help
Pecentage spongetie table with fielding (Field senf). () (( solams) Ramber of televise: 4 5 6 3 Species 33 Active 33 Active 35 Active 35	RI CONT. C	Species	violet 💌	+ 1	<ct< th=""><th>1&gt;</th><th>×</th><th></th><th></th><th>Separator 1</th></ct<>	1>	×			Separator 1
Procensneg regnegrie table wich fieldlig (Piel ordfr. C.) (d olama) Rabete of televier: Species 30 1 2 3 4 Species 30 2 4 2 4 2 3 4 Species 30 2 4 2 4 2 4 2 4 4 Species 30 2 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4		00								
Precentopy propriet fuer water full and provide wetter. UP (9 columns) Recher is 26 Statistics and 2 Statis						2				
Ander da Kazavesi (* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	rcentage synoptic table with fidel	aty (ma e	oett. G )	(1 column	3					
jalanes J Gesens J Agester J Agester J Agester J Agester Stander Agester Stander Agester Stander Agester Stander	MDEI OL IELEVES!			· •	0	2				
recursor de la	Leves 18									
Cardenia suma       6 Card       0.2 st       0.1 st         Agrestis resolución       6 Par       7.2 st       0.1 st         Agrestis resolución       6 Par       7.2 st       0.1 st         Balas Encolos       6 Par       6 Par       6 Par         Balas Encolos       6 Par       6 Par       6 Par         Balas Encolos       6 Par       6 Par       6 Par         Addison gazins       6 Par       6 Par       6 Par         Addison gazins       6 Par       7 Par       6 Par         Addison gazins       6 Par       7 Par       7 Par         Parestas       6 Par       7 Par       7 Par         Parestrais			-	1	-	•				
Bales Groules       0       <	andomine among	6 Car	83.2							
Agenetic stubioden     6 pg     72.0	idens frondosa	6 Did	01.6							
Persienais vandees (6 6 6 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	mostis stolonifera	6 Age	72.0							
Palyzers worklaars () 0 01 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 0	rsicaria maculosa	6 Per	65.5							
halas fongalis Salas protein protection and the second se	lygonum aviculare	6 Pol	65.5							
Galamagoria providejaminte 6 0.2 99.9 Galamagoria providejaminte 6 0.2 99.9 Solis providejaminte 6 0.2 99.9 Galamagoria providejaminte 6 0.2 99.9 Galamagoria providejaminte 6 0.2 99.9 Galamagoria providejaminte 6 0.2 99.9 Solis pr	lix fragilie	5 Sal		100.0						
Salis papates     5 Baly	lanagnostis pseudophragnites	6 Cal		59.9						
Unter Anselander Unter Anselander Partna signapara Saladary emander Partna signapara Saladary emander Saladary ema	dis pupurea	5 Sal		58.6						
Ballon spectra       6 Bal	tica dicica	6 Urt			44.3					
And Laison golden 13 (and 10 (	liun sparine	6 Gal			41.2					
Afstrag regeneration (Constrained of the second of the sec	thriscus sylvestris	6 Ant				100.0				
plaukage mandalana () 6 km () () () () () () () () () () () () ()	ictuca gigantea	6 Sec				90.00				
opergeren allusiane e pro e e e e e e e e e e e e e e e e e e e	ladago canadersas	6 SeT				90.0				
Likie versien Series Silver Personaliser	appyvan officinate	0 33m				00.2				
nali projekt nali projekt Pacha Jaka Jaka Jaka Jaka Jaka Jaka Jaka Ja	irron oleradeun	6 Car				22.5				
Varierbank All Lobanda (1997) Varierbank All Lobanda (1997) Rechardy sylvation (1997) Rechardy sylvation (1997) Rechard Sylvation (1997) Calibration (1997) Calibration (1997) Participal sylvation (1997) Calibration (1997) Participal sylvation (1997) Participal sylvat	Tax barbarer	e sai				27.5				
Jendog zakata kolas Beldowa belacasa Edowa b	deriana officinalis	6 VAL				17.5				
Richowskiewa kolasa (Richowskiewa (Richowskiewa) Richowskiewa (Richowskiewa) Gonzepskiewa (Richowskiewa) Gonzepskiewa (Richowskiewa) Gonzepskiewa (Richowskiewa) Richowskiewa (Richowskiewa) Richowskiewa (Richowskiewa) Richowskiewa (Richowskiewa) Richowskiewa (Richowskiewa) Richowskiewa (Richowskiewa) Richowskiewa (Richowskiewa) Richowskiewa (Richowskiewa) Richowskiewa (Richowskiewa) Richowskiewa Richowskie	ropoularia hososa	C Cha				22.5				
Observergivelinn klassersm     6 Obs     71.5       Galystepilan klassersm     6 Obs     71.5       Rights exclusions     6 Exp     71.5       Rest exclusions     6 Exp     71.5       Pealbackins media     6 Pas     71.5       Rights exclusions     6 Exp     71.5       Pealbackins media     6 Pas     71.5       Rights exclusions     6 Exp     71.5       Pealbackins media     6 Pas     71.5       Rights exclusions     6 Exp     71.5       Rest exclusions     6 Exp     71.5       Rest exclusi	ashers hadaraas	6 614				22.5				
Jone utakana mana 6 Gu	ana	6 (0.0	0.000			22.8				
Galgetagia septim 6 Gal	an urbana	6 Gen				74.5				
Peterses salver     6 Pet	Justemia senium	6 Ca1								
Partus gatus     6     Faging and	tacitec albuc	6 Pet								
Elgens deskuns 6 Egy	stuca pratenzis	6 Fes								
Tráckiem sponse Approdum polaritania Pen servensiata Pen serve	smus candinus	6 Elv								
Angepeinen, polograzia 6 Ange Pacitaria ne dia 6 Pag Pacitaria fatatase Stopesta fa	ifolium repent	6 Tra								
Pai trivitais 6 Pais 7	gopodium podagnaria	6 heg				***				
Pen næreklist é Pan	a trivialis	6 Poa								
Pullaria media     6 Per	a nemoralis	6 Poa								
Raumachias repres         6         Raumachias repres         6         Raumachias repres         7 <td< td=""><td>cellaria media</td><td>6 Ste</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></td<>	cellaria media	6 Ste								
Dertyfar gåmeteta 6 bos Spersta fankteta 6 bos Dertyfar gåmeteta 6 bos Dentin purptern Landin purptern Calamin svoras 6 bos Reliatorias tvåressa 6 bos Starata svoras 6 bos Starata svoras 6 bos Starata svoras 6 bos Calamin svoras 6 bos Calamin svoras 6 bos Starata svoras 6 bos Starata svoras 6 bos Starata svoras 6 bos Starata svoras 6 bos	avanculus repens	6 Ran								
Rike war-triga 6 kb	otylis glorerata	6 Dac								
ingransense services Landon regulations Reliations voltaces Reliations voltaces Reliation	bes una-crispa	6 Rab				***				
uggeta Lanander uggeta Lanander Sugeta	Sinachia mmilaria	6 LYS								
Jacrya gontarge agama. 6 den Nacia gontarge agama. 6 den Nacia gontarge of bubbles 6 den Readgonden golations 6 den Readgonden golations 6 den Readgonden golations 6 den Readgonden sources 6 den	Acerry Inniews	e era								
Trianta versas op. bublicken i Field         Field	sctylis glomaratépolygana	6 Dac								
Annu ghrtinos "Annuartes" 2 Ala,	HOUR RECULATOR	C Lan								
Lasting purputerin         6 Lan	caria cena csp. Buibliera	0 230								
Standargskim, rydjatam, 6         Ein,	ENB GLICIKOPA	2 Min								
Leonandonen valgas 6 Leon	salar parparean	o Lan								
Richardsau volacious 6 Rol	anypoint syloathoan	6 Len								
Rements protects         6 Rem	lianthas taberane	6 Ma1								
Alleur gluttions         3 Alleu             Alleur gluttions         6 Alleur             Venniss, charaddys         6 Ver             Construm, averuse         6 Ger             Saliss (rogilis         2 Sal	STODA DEDOTORA	6 Apre								
Andreasharun Antiau 6 Ann Senar ten Antine Senar ten Antine Ten	rus glutinora	3 Alm								
Veronica sharandayu         6 Vero             Seatim averos         6 Ces             Salix Fogliss         2 Sal             III	thenatherun elatius	6 Acr								
Caracterine average (C) Proprior Polytyn No	condica charaedrys	6 Ver								
Sala regilis 2 Sal	rastim arvense	6 Can								
Cardemine servers IGL Pressioner Relative No	lix fregilis	2 Sal								
Cordamine amara (6) Frequency Relative Volt	11.5									
Cordomine amora (F) Frequencia Relative No.								10 - 11 - 11 - 11 - 11 - 11 - 11 - 11 -		
Valualinie antara juji Kolauve ko. Kow	ardamine amara [6]					Frequency:	Relat	ive No.:	Row:	

Рис. 12. Синоптична таблиця. Функції у синоптичних таблицях дещо відрізняються:

Коли	курсор	на	коротких	заголовках:

Ліва кнопка	Клік і рух	Перемістити обрану групу описів (стовпчик)
10	· ·	
коли курсор на назва	IX BUOIB:	
Ліва кнопка	Клік	Виділення і вибір виду
Ліва кнопка	Подвійний	Відкрити діалогове вікно для редагування назви
	Клік	виду, ярусу та видових даних
Ліва кнопка	Клік і рух	Перемістити обраний вид
Shift + Ліва	Клік	Створити/видалити розділяючу лінію знизу від
кнопка		обраного виду
Права кнопка	Клік	Перефарбувати обраний вид в обраний колір видів
Ctrl+ Права	Клік	Перефарбувати обрані види у другий з обраних
кнопка		кольорів
Shift + Права	Клік	Перефарбувати групу видів в обраний колір описів

кнопка

(Натиснути на перший вид з тих, що мають бути перефарбовані. Утримуючи Shift, натиснути на останній з цієї групи видів. Увесь інтервал видів буде перефарбовано).

#### У заголовках:

<ul> <li>JUICE - (</li> <li>File Edit</li> </ul>	d:\data\botan Species Re	nika\ost devés	ravice Tabl	e\lav	vice' Hea	\lav d	ice_1 Sort	2b.v tind	wct)	Sep	parators Synoptic Table	Indicator Values Ana	
Table Simu	lation Help							CONCERNING IN	14. U	aces:			
												Dalauá	
		2 🛃	-Tos									Refere	<u> </u>
-													
Short hes	d												^
Re	leve rumber		·		Gove	I tI	ce 1	aye	C (8	)He:	right (high) herb layer (cm)		=
	Date (Yea	Relevé a	IICA (	m2)		Cours	Cove	r h	:rb	lay	(accounty)		
			Altit	ude	(m)		-	Hei	tht	(hi	igh) tree layer (m)		
				Love	E to	TAL	(4)		neiģ	nt	(righ) shrub layer (m)		
l	3 20090616	16.00	279	2	0	0	2	0	0.0	IJ	10 Hístek		
1	7 20090615	16.00	286	2	0	0	2	0	0.0	D	10 Staré Město		
1	1 20090618	16.00	279	1	0	0	l	0	0.0	D	10 Kistek		
1	2 20090616	16.00	279	20	0	- 0	20	0	0.0	1	10 Mistek		
2	6 20090618	16.00	281	90	0	1	90	0	2.0	15	50 Frydek		
Z a	0 20030015	16.00	200	10	0	2	90	0	1.5	15	DU STATE NESTO		
2	5 20090616	16.00	200	20		20	40	~	2.0	10	o Fryder		
4	£ 20090618	16.00	200	20		20	90	ä	2.0	15	D Erydek D Nodoženice		
4	13 20090617	16.00	292	00	0	- 0	00	0	0.0	15	O N. deženi .		
	10 20090616	16.00	292	40	ň	ň	40	ů.	0.0	10	10 Histok		
	9 20090615	16 00	287	80	ŏ	i	80	ů.	2.0	15	50 Staré Město		
Ś	16 20090617	16.00	356	70	ō	10	70	0	3.0	15	50 Frýdlant nad Ostravicí		
3	11. 20090616	16.00	292	60	0	0	60	0	0.0	15	50 Nístek		
3	12 20090616	16.00	292	40	Ō.	Û.	40	0	0.0	15	50 Histek		
4	14 20090517	16.00	324	60	10	60	20	5	3.0	5	50 Nodoňovice		
4	17 20090617	16.00	357	90	з	3	90	10	5.0	15	50 Frýdlant nad Osravicí.		
4	18 20090617	16.00	357	90	3	3	90	3	2.0	15	50 Frýdlant nad Ostravicí		~
<													>
30. Poa n	emoralis _16	1									Frequency:	3 Relative No	
P	na nemh											Relevé No.	12
	A HORE AND A LOCAL OF		_		_					_			

Рис. 13. Дані заголовків.

Ці функції визначені для відображення заголовків даних:

Ліва кнопка	Подвійний Клік	Відобразити перелік видів обраного опису і зберегти обраний опис у текстовій формі у буфері
		обміну.
Shift + Ліва кнопка	Клік	Створити/видалити розділяючу лінію знизу від обраного опису
Права кнопка	Клік	Перефарбувати обраний опис в обраний колір описів
Shift + Права кнопка	Клік	Перефарбувати групу описів в обраний колір описів (Натиснути на найлівіший опис з тих, що мають бути перефарбовані, і утримуючи Shift, натиснути на найправіший з цієї групи описів. Увесь інтервал описів буде перефарбовано).

#### 1.5.2.2 Функції миші, відсортовані за схожою функціональністю

Вибір опису/виду			
Ліва кнопка	Клік	Таблиця	Вибір поточного опису та виду
Ліва кнопка	Клік	Синоптична таблиця	Вибір поточного виду

Ліва кнопка Клік Заголовки таблиці			Вибір поточного опису			
Розділювачі:						
Shift + Ліва	Клік	Таблиця: види або	Додати/видалити розділювач видів або			
кнопка		короткі заголовки	описів обраного ієрархічного рівня.			
Shift + Ліва	Клік	Синоптична	Додати/видалити розділювач видів			
кнопка		таблиця: види	обраного ієрархічного рівня.			
Shift + Ліва	Клік	Заголовки таблиці	Додати/видалити розділювач описів			
кнопка			обраного ієрархічного рівня.			
Кольори:						
Права кнопка	Клі	к Таблиця і синоптична	і Перефарбувати вказаний вид в поточний колір видів.			
Права кнопка	Клі	таолиця. види к Таблиця і заголовки таблиці: описи	і Перефарбувати вказаний опис у поточний колір описів.			
Ctrl + Пра кнопка	<b>іва</b> Клі	к Таблиця і синоптична таблиця	і Перефарбувати вказаний вид у другий поточний колір видів.			
Shift + Пра кнопка	ва Клі	к Таблиця і синоптична таблиця	Перефарбувати групу видів у поточний колір видів (Натиснути на перший вид з тих, що мають бути обрані. Утримуючи Shift, натиснути на останній з цієї групи видів. Увесь інтервал видів буде перефарбовано).			
Shift + Пра кнопка	іва Клі	к Габлиця і заголовки таблиці	Перефарбувати групу описів у поточний колір описів (Натиснути на перший опис з тих, що мають бути перефарбовані, і утримуючи Shift, натиснути на останній з цієї групи описів. Увесь інтервал описів буде перефарбовано).			
-						
Переміщення вруч	ну видів/	описів/груп описів:				
Ліва кнопка — І	Клік і ру	х Таблиця: види аб	о Перемістити обрані види або описи			
Ліва кнопка І	Слік і ру	короткі заголовкі к Синоптична таблиця: корот заголовки	и Перемістити обрані групи описів кі			
Редагування назв е	видів або	даних у заголовках:				
Ліва Под	цвійний	Таблиця:	і Відкрити діалогове вікно для			
<b>кнопка</b> клін	¢	синоптична таблиц види	я: редагування назв видів, ярусу та даних.			

Ліва	Подвійний	Таблиця і	заголов	ки	Відкрити діалогове вікно з функцією
кнопка	клік	таблиці:	дані	у	редагування даних у заголовках
		заголовках			

## 1.5.3 Кольори

Як показано у попередньому розділі, описи і види можна позначити за допомогою кольорів. Ці кольорові коди можна використовувати для обробки, аналізу і класифікації даних. Як для описів, так і для видів доступно по вісім кольорів які можна вибрати з рядка значків. Основним кольором для описів є білий, а для видів — чорний. Кольори дозволяють організувати або проаналізувати дані в обраній частині загального масиву даних. Кольорове кодування робить процедуру вибору та маніпуляції з групами описів або видів більш простою та швидкою, а відсортовані дані мажуть мати більш чітку структуру. Команди за допомогою миші для зафарбовування описів або видів описані вище у підрозділі 1.5.2. Кольори також можуть бути присвоєні відповідно до інформації, яка міститься у коротких заголовках, як це описано у підрозділі 1.8.4. Використання кольорового кодування для об'єднання описів та видів у блоки пояснюється нижче у підрозділі 1.5.5. Використані кольори позначені чорними крапками у рядку кольорів для швидкого вибору.

## 1.5.4 Розділювачі

Розділювачі ділять таблицю на частини. Це необхідно для побудови синоптичних таблиць або таблиць видових груп. Такі таблиці використовуються для аналізу константності, вірності і аналогічних вимірювань щодо груп описів відносно видів або видових груп відносно описів.

Розділювачі встановлюються або видаляються шляхом утримання клавіші Shift при натисканні на опис або назву виду лівою кнопкою миші (див. підрозділ 1.5.2.). Іншим способом є меню 'Separators' ('Розділювачі') для автоматичного встановлення або видалення розділювачів у таблиці. Існує чотири варіанти встановлення розділювачів: встановлення розділювачів між короткими заголовками, між кольорами, між деякими спеціальними кольорами в описах і між певною кількістю описів («кожні X описів»). Усі розділювачі можуть бути видалені від або до певного номеру опису. Користувач може видалити лише розділювачі певного ієрархічного рівня (наприклад, лише розділювачі дрогого рівня). Розділювач з'являється праворуч вказаного опису або нижче вказаного виду.



Рис. 14: Перемикач розділювачів в рядку «Меню».

Програма передбачає можливість працювати з шістьма ієрархічними рівнями розділювачів. Рівень 1 може бути використаний для основних груп, рівень для — для підгруп і так далі. Коли ієрархія увімкнена, користувач може обрати скільки рівнів повинні відображатися. Верхній рівень, рівень 1, звичайно увімкнений, тим часом як нижній рівень, рівень 6 увімкнений лише коли користувач обирає відображення усіх шести рівнів. Ці перемикачі можна знайти на рядку значків або на вкладці 'Separators' — 'Розділювачі' вікна 'Options' — 'Опції' (яке можна відкрити з меню 'File' або за

допомогою функції 'Settings' — 'Настройки' у меню 'Separators'). Ієрархію розділювачів можна видалити за допомогою функції 'Remove separators hierarchy' — 'Видалити ієрархію розділювачів' у меню 'Separators'.

Деякі аналізи потребують визначення груп як фіктивних значень. Це дозволяє зробити функція 'Define Groups as a Dummy Variables in Header Data' — 'Define Groups as a Dummy Variables in Header Data' — 'Визначення груп як фіктивних варіантів у заголовках' у меню 'Separators'. Ця функція призначає першій групі число 1. Інші групи будуть позначені числом 0. Ці числа включаються до даних у заголовках в останню колонку. На другому етапі функція призначає число 1 другій групі, а інші групи мають число 0 і т.д.

**Примітка:** переміщення синоптичних стовпчиків (див. підрозділ 1.5.2) призведе до руйнування ієрархію розділювачів описів. Усі розділювачі на різних рівнях будуть змінені на розділювачі вищого рівня.

## 1.5.5 З'єднання видів або описів у блоки

Перед тим як використати розділювачі для визначення груп видів або описів необхідно зібрати схожі між собою об'єкти в одній і тій самій частині таблиці. І хоча це можливо зробити вручну переміщенням кожної індивідуальної стрічки або стовпчика, значно швидше і простіше використати кольорове кодування. Це двоетапний процес. Приклад нижче ілюструє збір описів у блоки. Цей процес для видів відбувається аналогічно.

Назначте описам, які мають бути об'єднані певний колір, відмінний від інших описів у таблиці

CS: PN CONTLC	<b>· • •</b>	<ceu></ceu>	¥   A	×	elevé •	red	-		2% ×		hiera	rohy 1	-12
	9	Q											
nitial entry number:													
lelevés 202			111	1111	11199	22222	2223	1999	11111		4444	45555	5555
medies 631		123456	78901	3456	78901	23456	78901	234	56789	11234	5678	90123	4567
poored our		120100		0400		20200						. OLLO	2001
llium flavum	6	+++	+	. <b>r</b>	.++	++	++	+.+	.r	+	.r.,		
lyssum alvssoides	6	r											
nthericum ramosum	6	11+121	1+1112	1+.1	111	.+	2+ +	.1.	+ 2		+	+	
sperula cynanchica	6	+++.+.	++	+.+.		+.	+ + .	+			+		
splenium ruta-muraria	6	r.r+	.++										
ster amellus	6	2++	+.++++						+.				
erberis vulgaris	4	+2.1++	+.+	.+									
etula pendula	4	+									1		
upleurum falcatum	6	++21+1	11++11	12.+	+.+1		+++.	+++	+.+1++	r++1	1+		.+
arex humilis	6	3.2.2.	.223+		312+		3	.22	2+ +		.1.		
entaurea stoebe	6	+											
hamaecytisus ratisbonensis	6	+	+ . +++										
orvlus avellana	4	2.1.1		+1								2 + .	+1
otoneaster integerrimus	2	+			1000								
chium vulgare	6	+									+		
uphorbia cyparissias	6	1+1+11	++++1+	11+.	++ . 1+	r.+		+ +	+ +1++	1.	+++	+	
estuca ovina subsp. ovina	6	1+.+		. 33	31323	22333	2333	332	224.2	232	223	2421+	1
alium glaucum	6	1++.+r	+ . ++++	+11+	+1		+++		++				
rimmia pulvinata	9	+											
amalothecium lutescens	9	+2+1	+++										
vnericum perforatum	6	+			+r++	r+	++	4	++.++	++			
yonum cupressiforme	ğ	+.+11+	1.1	13+	21222	1122	+222	2212	22211	+21	1++2	2. 12	11.
nula ensifolia	6	12+	11332	+									
elica ciliata	6	1+	+										
inuartia fastigiata	6	r											
hleum phleoides	6	+		++	+ +				+ ++			+	
impinella savifrada	6	+++++	+++ +	. 14		+	+	1	+		4.1		
inus svlvestris	ĩ	4.324+		1		12			+		1	+2+	
otentilla arenaria	6	+1+.++		+		+							
osa canina	4	+											
cabiosa ochroleuca	6	+++.+	+ . +										

З'єднайте описи, використовуючи кнопку зі стрілкою на рядку значків або функцію 'Move Relevés' — «перемістити описи» у меню 'Sorting' — «сортування». Вкажіть чи повинні описи бути зібрані з лівого чи з правого боку (ілюстрація нижче показує описи, зібрані з лівого краю)

		THE REAL PROPERTY OF THE PARTY
The second s	0	Contraction of the second s
nitial entry number:		
wleses 202		11172222113344444
species 631		1234561272345671484567878903456890189823567891379812345
Allium Florum		······································
Alynom alynamides	6	F
Authorizon Femaleum		11+121121.+
Asperula cymanchica		***.*.**
Asplantum ruta-mutaria		F.F
Aster amellus		2++
Setheris valgeris		+2.1+++
Betula pendula		*
Deployment falcation		**71+111
Cares humilis		3.2.2.*
Centaurea stoebe		+
Chamaerplieus valisbanensis		*
Corylus scallans		P. 1.112
Cotoneaster integerrises	7	+
Echium wilgare		*
Expharbia cyperissies		1+1+1111++
Feature oring subap, oring		1
Galtum glearum	. 6	Los
Grimmia guirinata		*····
Momalothecium intescens		+2+
Hypericum perforatum		Bassa 1.8.8.88.2
Hypness copressiones		*.+11*
Inala ensifelia		12+
Melica ciliata	6	1+
Rinnartza Castigiata		Entrepreter and a second secon
Phiese phiesides		**************************************
Finginella samifrage		**************************************
Finns sylvestris	1	4. 324+112
Potentilla arenaria		***************************************
Rosa canina		***************************************

Рис. 16: Таблиця після переміщення усіх відмічених описів уліво.

Майте на увазі, що JUICE не збирає всі описи з лівого боку таблиці. Вони просто приєднуються до найлівішого (або найправішого) опису обраного кольору. Для переміщення блоку описів уліво використовуйте наступний прийом:

- 1. Перемістіть найлівіший опис блоку на те місце, де блок повинен бути.
- 2. Зберіть описи ще раз зліва.

Таким чином, усі описи будуть переміщені вліво. Для того, щоб перемістити їх управо, перемістіть найправіший опис на бажану позицію і знову з'єднайте їх справа.

Якщо здається, що програма не реагує на спроби з'єднати описи або види, потрібно пересвідчитись, чи коректний колір обрано на рядку значків. JUICE з'єднує лише описи або види обраного кольору.

JUICE також може групувати види і описи автоматично без використання кольорів. Меню 'Sorting' ('Copтування') включає декілька інших опцій для сортування видів і описів (див. підрозділ 1.6.3.).

## 1.5.6 Відображення огляду опису

Кожний опис у таблиці можна відобразити у стиснутій формі шляхом подвійного кліку на ньому. (див. підрозділ 1.5.2.). Види в описі можна сортувати за ярусом, покриттям, у алфавітному порядку або відповідно до поточної позиції у таблиці. Коли відкрито відображення опису, або метод його сортування змінено, опис копіюється у пам'ять буферу обміну — отже, користувач може вставити цю інформацію у текстовий редактор або іншу програму.

Edit Species Relevés Table Head Sorti	ng Separator	s Synoptic Table Indicator	rValues Analysis Table Simulation Help	
🕞 📣 🚛 🐨 📀 👂 🐔 Species black	- + +	<ctri></ctri>	elevé white 👻 🖉 😎 🗙 🔍 Separat	or 1 💌
tics: RN coeff. C				· · · · ·
	Q	Q		
Initial entry number:			Relevé No. 47 Turboveg No : 4000	92
initial entry number.				
			Add species Delete Edit head	Jer
			No. of species: 34 (35 reco	rds)
Relevés 202		111222222	Shannon-Wiener Index: 2.79	
Species 631		123456127234567	Evenness: 0.79	
			C Cover as a code	
			C cover as a code C cover as percent. Val.	
Allium flavum	6	+++++.	(+ Layer ( Cover ( Aph. ( Seq.	10
Alyssum alyssoldes	6	11+101101 + 0	3 Quercus petraea agg.	[1]
Antinericum ramosum	6	11+121121.+2	+ Betula pendula	[1]
Asperula Cynanchica Asplenium ruta-muraria	6	***.**	1 Pinus sylvestris	[4]
Aspresium inca-mulaila	6	2++ ++	1 Sorbus aucuparia	[4]
Rerherig vulgarig	4	+2 1+++	+ Juniperus communis	[4]
Betula nendula	4	+	2 Genista pilosa	[6]
Bunleurum falcatum	6	++21+111 +	2 Festuca ovina subsp. ovina	[6]
Carey humilis	6	3.2.2.+	1 Festuca pallens	[6]
Centaurea stoebe	6	+	1 Rumex acetosella	[6]
Chamaecvtisus ratisbonensis	6	++	1 Avenella flexuosa	[6]
Corvlus avellana	4	21.112	+ Hieracium sabaudum	[6]
Cotoneaster integerrimus	7	++	+ Carlina biebersteinii+vulgaris	[6]
Echium vulgare	6	+	+ Cytisus nigricans	[6]
Euphorbia cyparissias	6	1+1+111++r.+r-	+ Luzula campestris agg.	[6]
Festuca ovina subsp. ovina	6	1+.++.3223332	+ Rieracium murorum	[6]
Galium glaucum	6	1++.+r++	+ Agrostis vinealis	[6]
Grimmia pulvinata	9	++	+ Campanula rotundifolia agg.	[6]
Homalothecium lutescens	9	+2+1+	+ Hieracium pilosella	[6]
Hypericum perforatum	6	++.r++-	+ Koeleria macrantha	[6]
Hypnum cupressiforme	9	+.+11+2.1122+:	+ Thynus praecox	101
Inula ensifolia	6	12+2	+ Polygonatum odoratum	101
Melica ciliata	6	1+	<ul> <li>veronica dillenti</li> <li>v Taciono montana</li> </ul>	161
Minuartia fastigiata	6	r	r Deplerium contentrionale	161
Phleum phleoides	6	+	+ Guercus netroes and	[2]
Pimpinella saxifraga	6	+++++.++	3 Polytrichum piliferum	191
Pinus sylvestris	1	4.324+112	1 Parmelia sonloensis	[9]
Potentilla arenaria	6	+1+.++++.	1 Lasallia pustulata	191
Rosa canina	4	+	1 Ceratodon purpureus	[9]
Scablosa ochroleuca	6	+++.+.++	+ Dicranum scoparium	[9]
- III -				>
Allium flavum 161	_	Frequency	16 Relative No. 47 Raw 40	

Рис. 17: Відображення виділеного опису у правому боці вікна.

## 1.5.7 Редагування видів і даних у заголовках

JUICE не є орієнтованим на бази даних програмним пакетом для архівації даних. Усі зміни зберігаються лише у поточній таблиці без шкоди для вихідної бази даних. Тому ми настійно рекомендуємо здійснювати архівацію фітосоціологічних або екологічних даних у базах даних (наприклад TURBOVEG) і робити усі зміни в оригінальному масиві даних. Разом із тим. існує можливість модифікувати деякі дані в існуючому файлі JUICE.

Edit Sp	ecies Parameter
Species name:	
Betula pendula	
Layer:	
4	
Species data:	
National species name or co	ommentary:
	8
	8
	Corps and would be a
<pre>&lt;&lt; Previous </pre>	Save and next >>>

Рис. 18: Вікно для редагування назв видів, ярусу та видових даних.

а) назви видів, ярус, значення видових даних та коментарі можна редагувати за допомогою подвійного кліку на назві виду.

**б) Значення проективного покриття**, відображені у таблиці можна редагувати у меню 'Table Simulation' — 'Моделювання таблиці'. Вибір функції 'Add/Remove Species Cover' — 'Додати/Видалити покриття видів' відкриє вікно для встановлення значення, що повинно бути записане у таблиці.

Увага: При методі редагування значень покриттів, програма змінює функції миші. Ліва кнопка миші записує встановлене значення покриття у вказаному місці (перезаписує його зі значенням покриття 0). Краще зберегти резервний файл перед редагуванням даних покриття оскільки JUICE не зберігає оригінальні значення, тому такі модифікації є незворотними. Після модифікації даних виберіть у меню 'Table Simulation' функцію Add/Remove Species Cover' ще раз і функції миші повернуться до звичайних.

**в) Дані у заголовках** можуть бути доступними з вікна огляду опису (див. підрозділ 1.5.6.). Натискання на кнопку 'Edit header' — 'Редагування заголовку' відкриє наступне вікно:



#### Рис. 19: Редагування даних у заголовках.

Дві кнопки зі стрілками дозволяють обрати поле. що потребує редагування. Натискайте на праву стрілку до тих під, поки досягнете бажаного поля. Введіть нове значення у текстовому полі. Далі натисніть кнопку 'Save' — 'Зберегти'. Якщо кнопка 'Save' не буде натиснута, значення не зміняться. Кнопка з лівою стрілкою спочатку не робить нічого, але після натискання кнопки з правою стрілкою, кнопка з лівою стрілкою може бути використана для повернення на попереднє поле.

#### 1.5.8 Налаштування екрану

Параметри відображення задаються у вікні 'Options' — 'Опції' у вкладці 'Display parameters' — 'Відображувані параметри'. Існує можливість змінити:

- 1. Відображувану довжину назв видів
- 2. Ширину поля видових даних
- 3. Розмір і стиль тексту
- 4. Контрастність фону.

Fidelity Measures	Export Synoptic Tables	External Program Paths           Display Parameters	Check List Import Separators
Text paramet The table design Text size 9 Text length Text in boldface	ers .75 + - 40 + - 17 P	Zea mays 11 Background contra	.+ st <u>1 ) )</u>
Select a pre-defined sca	ale from the list or define you	rownscale.	
The Species Data Colum	in can be used to display spa imported, exported, and anal	ecies information, such as layer, e ysed within JUICE.	cological or biological
data. It can be modified,			

Рис. 20: Вікно опцій (Відображувані параметри)

**Примітка:** Ширину стовпчиків із назвами видів та видовими даними можна також змінювати, використовуючи маркери зверху таблиці. Розмір тексту також можна змінювати, використовуючи два значка розміру тексту у рядку значків.

## 1.5.9 Визначення шкал

Усі дані про покриття зберігаються у формі відсотків. Програмою допускаються числа 0.01, 0.1, 0.2, 0.3, 0.5 та усі цілі числа від 1 до 100. До програми включено чотири наперед визначені шкали: 'Braun-Blanquet Old' ('Браун-Бланке стара'), 'Braun-Blanquet Old and

New' ('Браун-Бланке стара і нова'), 'Ordinal' ('порядкова') і 'Presence/Absence' ('Присутність/відсутність').

User Defined Scale	-
Braun-Blanquet Old Scale Normal	
Braun-Blanquet Old and New Scale Normal	
Braun-Blanquet Old Scale Advanced	
Ordinal Scale	
Presence/Absence Scale	
User Defined Scale	

#### Рис. 21. Визначені шкали

Усі інші шкали повинні бути визначені користувачем. Шкала обирається у полі зі списком у вкладці 'Display parameters' у вікні 'Options'. Після вибору 'User Defined Scale' ('Шкала, визначена користувачем') з'являється кнопка 'Modify' ('модифікувати'). Натискання цієї кнопки відкриває наступне вікно:

		Fraid						Use	r Defined Scale
0.01 % r	6%2	16 % 2	26 % 3	36 % 3	46 % 3	56 % 4	66 % 4	76 % 5	86% 5 96% 5
0.1 % г 0.2 % г	7%2 8%2	17 % <mark>2</mark> 18 % <mark>2</mark>	27 % <mark>3</mark> 28 % <mark>3</mark>	37 % <mark>3</mark> 38 % <mark>3</mark>	47 % <mark>3</mark> 48 % 3	57 % <mark>4</mark> 58 % <mark>4</mark>	67 % <mark>4</mark> 68 % <mark>4</mark>	77 % <mark>5</mark> 78 % 5	87% <mark>5</mark> 97% <mark>5</mark> 88% <mark>5 98% 5</mark>
0.3 % r 0.5 % r	9% <mark>2</mark> 10% 2	19 % <mark>2</mark> 20 % <mark>2</mark>	29 % <mark>3</mark> 30 % <mark>3</mark>	39 % <mark>3</mark> 40 % <mark>3</mark>	49 % <mark>3</mark> 50 % 3	59 % <mark>4</mark> 60 % <mark>4</mark>	69 % <mark>4</mark> 70 % <mark>4</mark>	79 % <mark>5</mark> 80 % <mark>5</mark>	89 % 5 99 % 5 90 % 5 100 % 5
1 % r	11 % 2	21 % 2	31 % 3	41 % 3	51 % 4	61 % 4	71 % 4	81 % 5	91 % 5
2 % +	12% 2	22 % 2	32% 3	42 % 3	52 % 4	62 % 4	72 % 4	82 % 5	92 % 5
3% 1	13 % 2	23 % 2	33 % 3	43 % 3	53 % 4	63 % 4	73 % 4	83 % 5	93 % 5
<u>4 %</u> 2	14 % 2	24 % 2	34 % 3	44 % 3	54 % 4	64 % 4	74 % 4	84 % 5	94 % 5
5%2	15 % 2	25 % 2	35% 3	45 % 3	55 % 4	65 % 4	75 % 4	85 % 5	95 % 5
💿 Braun 💿 Braun	-Blanquet -Blanquet	old scale new scale	O OI	dinal scal esence/at	e Isence				
<b>Eill in</b>	the prede	fined scal	e					<u>C</u> ancel	<u>o</u> ĸ

Рис. 22: Вікно для визначення шкал користувачем.

Кожне відсоткове число повинно бути представлене одним кодовим символом, який буде відображатися у таблиці. Ця шкала зберігається у файлі JUICE.INI і завантажується при кожному запуску JUICE.

## 1.5.10 Дані у заголовках

Повні дані заголовків відображаються окремо. JUICE повинен бути переключений зі стандартного відображення до відображення даних у заголовках за допомогою вибору функції 'Extended Head' ('Розширені заголовки') з меню 'Head' ('Заголовки') або шляхом натискання на значок заголовків на рядку значків. При відображенні даних у заголовках кожен опис має власний рядок. Поля даних у заголовках мають такий самий порядок як у файлах EXP та STR (див. підрозділ 1.4.8 для більш детальної інформації про ці файли). Усі назви полів визначаються у файлі STR і відображаються уверху таблиці. Усі табличні дані повинні містити поле 'Relevé number' ('номер опису'), тобто унікальний ідентифікаційний номер, що зв'язує заголовки з табличними даними.

JUICE - (c:\program files\juice 7.0\training data\dyje_valley1.wcf)			
File Edit Species Releves Table Head Sorting Separators Synoptic Table Indicator	Values Analysis Table Simulatio	n Help Separat	
	•	hierarch	
(	and the second		)
Short head			
Releva number	Aspect	(degrees)	Cover moss layer (%)
Svitaor (year, ionth/day)		Cover tre	
		X Vove G	
	Altitude (m	) / Cove	er herb layer (%)
1 400001 19900901 34AA 100.0	0 380 135 50	50 20 50	40 Инћov, hornн ибst SV svahu Kozн ste
2 400002 19920803 32AC06 80.0	0 350 293 50	60 50 60 50 10 90	20 Hardegg, W-Hange des Maanders Einst
4 400004 19920724 32AC06 150 0	0 350 293 40	70 40 80	5 Hardegg oberhalb des SO-Rands der
5 400005 19920716 34AA 100.0	0 350 225 30	60 5 80	10 Hardegg, oberer Rand der felsigen S
6 400006 19920905 32AC06 100.0	0 320 293 70	60 70 60	20 Hardegg, NW-Hange oberhalb des Rech
7 400050 19920720 32BA02 200.0	0 56	50 30 80	1 Инћоv, ostroħna Slonн hшbet nad lev
8 400051 19910613 32BA02 200.0	0 180 30	70 50 80	15 Инћov, svahy Hardeggskй strбnм nad
9 400052 19920805 32BA02 150.0	0 180 20	40 40 80	5 Инћov, svahy Hardeggskй strбnм nad
10 400053 19920805 32BA02 150.0	0 158 30	70 40 80	5 Инћov, svahy Hardeggskй strбnм nad
11 400054 19920720 32BA02 200.0	0 158 30	50 20 80	5 Инћov, svahy Hardeggskй strбnм nad
12 400055 19920720 32BA05 200.0	0 135 30	40 30 70	I WHhov, hornh wost JV svahu Kozh ste
13 400057 19920904 32BA05 200.0	248 40	10 40 80	5 Lukov, 2J2 svany nad 1. bienem Dyje
15 400058 1 900705 St Baust 100		50 00 90	50 Vaacun D. Jocht Hist Ramer kirch
16 400059 19900525 32BA03b 150.0	225 40	80 10 80	15 инhov. JZ svahv nad levэm bшеhеm Dv
17 400060 19920804 32BA03b 150.0	0 113 60	70 20 60	20 Инћоv, hornн ибst JV svahщ Вэин hor
18 400061 19920720 32BA03b 200.0	0 158 20	80 0 70	5 Инћоv, hornн ибst JV svahщ Kozн ste
19 400062 19900831 32BA03b 200.0	0 270 45	70 5 80	30 Инћov, hornн ибst svahщ nad levэm b
20 400063 19900901 32BA03b 150.0	0 248 35	80 10 80	30 Lukov, hubHtek mezi levom buehem Dy
21 400064 19910612 32BA03b 200.0	0 225 30	80 0 70	30 Lukov, svahy nad levom buehem Dyje
22 400065 19910906 32BA036 200.0	0 113 5	90 0 70	5 Znojmo-HradiљtM, okraj ploљiny mezi
23 400066 19920610 32BA03D 200.0	0 113 5	80 5 70	10 Konice, ploning mezi kytami 5/4 a 5
25 400068 19920730 32BA03b 150.0	0 180 35	70 5 70	30 Podmola, horna west syabu nad levan
26 400069 19920730 32BA03b 150.0	0 158 40	60 5 60	30 PodmolH, hornH Most svahu nad leven
27 400070 19920718 32BA03b 200.0	0 225 30	70 0 80	30 PodmolH, JZ svahv nad levom bwehem
28 400071 19920731 32BA03b 150.0	0 180 40	80 5 40	20 Podmolн, svahy Liљин skбly nad levs
29 400072 19920801 32BA03b 150.0	0 248 35	60 2 60	20 Hnanice, Z svahy Lipiny nad levom b
30 400073 19920801 32BA03b 0.0	0 248 35	60 0 70	20 Hnanice, Z svahy Lipiny nad levom b
31 400074 19920801 32BA03b 0.0	0 225 35	50 5 60	20 Hnanice, Z svahy Lipiny nad levom b
32 400075 19920801 32BA035 0.0	0 225 20	70 5 60	20 Hnanice, Z svahy Lipiny nad levom b
33 400076 19920801 32BA03D 150.0	203 30	60 0 70	20 Hnanice, J svany Lipiny had levem b
4000// 13720801 32BA03D 130.0	203 30	00 0 80	zy manie, o svany promy nad revem b
1. Allium flavum [6] Frequency:	Relative No.:	1 Row:	
	Relevit No.:	Column:	

Рис. 23: Відображення даних у заголовках.

Усі параметри екрану задаються аналогічно тому як у стандартному відображенні (див. підрозділ 1.5.8.). Функції миші описані у підрозділі 1.5.2. Якщо ці дані необхідно змінити, зміни повинні бути зроблені у вихідному масиві даних. Однак, існує можливість редагувати цю інформацію і в програмі JUICE (див. підрозділ 1.5.7.).

**Примітка:** Існує можливість додати нове поле заголовку у дані із заголовками з коротких заголовків. Щоб додати нову інформацію (число або код з максимальною довжиною до 6 символів) з коротких заголовків, потрібно відкрити меню 'Head' ('Заголовок') і вибрати 'Add Short Headers to Header Data' — 'Додати короткий заголовок до даних із заголовками'. (див. підрозділ 1.8.6). Інша можливість — створити нове поле у TURBOVEG і повторно експортувати дані у заголовках.

#### 1.5.10.1 Відбір описів за даними у заголовках

У підрозділі 1.5.5 пояснюється як організувати описи у блоки за допомогою кольорового кодування. JUICE включає функції для кольорового кодування описів у відповідності до їхніх заголовків:

1. Оберіть колір описів на рядку значків.

2. Відкрийте меню 'Head' і виберіть 'Relevé Colour According To The Head' — 'Колір опису відповідно до заголовку'. Це відкриє наступне вікно:

A.B.A.	Relevé	Colour According to Header Data
1st Step	Select colour:	red 💌
2nd Step Select heade	r field:	
Table numb Relevé num Date (year	er ber /month/day)	<u>^</u>
Syntaxon c Relevé are Altitude (	ode a (m2) m)	E
Aspect (de Slope (deg Cover tree	grees) rees) layer (%)	
Cover shru Cover herb Cover moss	b layer (%) layer (%) layer (%)	÷
3rd Step Write the val	ue (* stands for character	string):
• Functio	n LIKE 🔘 Function InStr	
Ť	otal number of selected re	levés: 0

Рис. 24: Вікно для зафарбовування описів за даними у заголовках.

- 3. З переліку виберіть потрібне поле.
- 4. У текстовому полі введіть текст для відбору.
- 5. Натисніть кнопку 'Continue' 'Продовжити'.

Описи з відповідним текстом позначаються відповідним кольором. Число у полі 'Selected relevés' — 'Відібрані описи' показує у скількох описах міститься відповідний текст.

JUICE підтримує дві функції співставлення тексту. 'Function LIKE' — «Функція ЯК» вимагає точної відповідності тексту у полі, але вона підтримує символи-шаблони. Символ '#' репрезентує будь-який знак, а символ '\*' репрезентує будь-який рядок символів. Наприклад, '1##' можна використати для відбору усіх описів. виконаних на висоті 100-199 м, оскільки їм відповідає текстові значення такі як '132' і '149', але ні '711' (перший символ не є одиницею), ні '1324' (текст має довжину понад 3 знаки). Текст '1\*' буде відповідати усі числа. що починаються з '1', в тому числі '1', '13', '149' і '1324'.

'Function InStr' — 'Функція InStr' шукає відповідності у будь-якій частині вибраного поля. Вона не підтримує символи-шаблони. Наприклад, для забарвлення усіх описів, в яких згадується 'Germany' — 'Німеччина' у локалітеті, використовується 'Function InStr' з 'Germany' у текстовому полі. (Майте на увазі, що це рівнозначно використанню 'Function LIKE' з '\*Germany\*' у текстовому полі. Але для відбору лише описів з локалітетами, що починаються зі слова 'Germany' використовуйте 'Function LIKE' з 'Germany\*' у текстовому полі.

## 1.5.11 Пошук

У великих таблицях часом дуже важко знайти певний вид або опис. Функції 'Find Species' ('Знайти вид') або 'Find Relevé' ('Знайти опис') (доступні в меню 'Species' — «види» або 'Relevé' — «описи» у рядку значків) будуть відображати текстове поле у рядку статусу під таблицею. Введіть частину назви виду і натисніть кнопку 'Find Species/Head' («Знайти вид/заголовок»). Програма буде шукати наступну назву виду, яка починається з цього тексту і виділить обраний рядок. Наступне натискання буде шукати і виділяти наступний вид, що задовольняє цій умові.

**Приклад:** Таблиця відсортована за ярусами містить вид 'Alnus glutinosa' у трьох ярусах (дерева — 1, кущі — 4 і підріст — 7). Після першого натискання кнопки 'Find' («знайти»), програма відобразить частину з обраним видом у деревному ярусі, друге натискання перемістить таблицю до виду у кущовому ярусі, третє натискання буде шукати 'Alnus glutinosa' у ярусі підросту і четверте натискання поверне зображення у місце з обраним видом у деревному ярусі.

Коли JUICE відображає дані у заголовках (див. підрозділ 1.5.10), текстове поле можна використати для пошуку описів, які містять текст. У цьому випадку, співпадання відбувається, якщо текст з'являється будь-де у даних заголовків описів. Список буде прокручуватись таким чином, щоб наступний опис, який відповідає вказаному тексту був виділений у верхній частині вікна зі списком.

**Примітка:** Також можна знайти відповідність тексту будь-якій частині назви виду. Режим пошуку можна змінити у розділі 'Find Species/Relevés function' — «функції пошуку виду/опису» вкладки 'General' — «загальні» у вікні 'Options' — «опції».

ridelity measures	Synoptic Tables	Display Parameters	Separators
General	Export	External Program Paths	Check List Import
JICE is predefined to han ot exceed 999 999 relevés	dle a maximum of 30 000 re s and 99 999 species. High	elevés and 5 000 species. The ma er numbers mean higher demand	iximum number should s on memory.
			No. Sector Contractor Pro-
Find species/	relevés functio	on	
Find species/	relevés function	DN ader data is counted as a match. I	n standard table display,
Find species/ n header data display, a r rou have the option of ma	relevés function match in any part of the heat atching the first part of the s	DN ader data is counted as a match. species name or any part of the n	n standard table display, ame. 1v part
Find species/ n header data display, a r rou have the option of ma Search string must n of species name	relevés function match in any part of the heat atching the first part of the s natch beginning	DN ader data is counted as a match, species name or any part of the n C Search string can match ar of species name	n standard table display, ame. ny part
Find species/ n header data display, a r rou have the option of ma Search string must n of species name Automatic up	relevés function match in any part of the heat atching the first part of the s natch beginning date	DN ader data is counted as a match, species name or any part of the n C Search string can match ar of species name	n standard table display, ame. ny part
Find species/ n header data display, a r you have the option of ms Search string must r of species name Automatic up	relevés function match in any part of the heat atching the first part of the s natch beginning date new updates available on in	DN ader data is counted as a match, species name or any part of the n C Search string can match ar of species name	n standard table display, ame. ny part
Find species/ header data display, a r rou have the option of ms Search string must r of species name Automatic up he program checks for r Finabled	relevés function match in any part of the heat atching the first part of the s natch beginning <b>date</b> new updates available on in	ader data is counted as a match. species name or any part of the n C Search string can match ar of species name	n standard table display, ame. ny part

## 1.5.12 Функція 'Undo' («відмінити»)

Деякі операції (колір, позиція опису/виду, розділювачі тощо) є оборотними. У більшості випадків некоректний крок можна виправити за допомогою функції 'Undo' («відмінити») (в меню 'Edit').

**Примітка:** 'Undo' підтримує лише одну операцію. Неможливо використати 'Undo' для кількох помилок. Окрім того, функція 'Undo' не стосується змін у структурі даних (назви видів, коди покриття, видалення описів та видів тощо). Рекомендується якомога частіше створювати резервні копії файлів WCT.

## 1.6 Редагування таблиць

Аналізи, класифікація або публікація фітосоціологічних таблиць вимагає чіткості масиву даних без повторів або невірно визначених видів та з коректною номенклатурною основою. Якщо вихідний масив даних містить описи у різних шкалах або таксономічні концепції різних авторів, необхідно уніфікувати дані. У цьому розділі описано як виконати ці операції.

## 1.6.1 Об'єднання видів

1

Види потрібно об'єднати одразу після імпорту таблиці. Для того, щоб об'єднати номінально різні таксони в один, виконайте наступні кроки:

- 1. Відсортуйте список видів у алфавітному порядку (у меню 'Sorting' «сортування» оберіть 'Sort species alphabetically' «сортування видів у алфавітному порядку» і 'ALL' «УСІ»).
- 2. Оберіть другий колір видів. Види цього кольору будуть об'єднуватися. Для вибору кольору, утримуючи клавішу Ctrl натисніть на колір на рядку значків. У полі '<Ctrl>' з'явиться обраний номер.
- 3. Позначте види, які повинні бути об'єднані цим другим кольором. Утримуючи клавішу Ctrl натискайте правою кнопкою миші на назву виду. Переконайтеся, що інші види не позначені цим кольором.
- 4. У меню 'Species' «види» оберіть 'Merge <selected> Species' «об'єднати <обрані<sup>1</sup>> види» або натисніть Ctrl+L.
- 5. Підтвердіть назву і ярус нового об'єднаного виду. Усі види, що включаються в об'єднаний вид, автоматично видаляються з масиву даних.

Покриття об'єднаного виду обраховується на основі припущення, що покриття можуть перекриватися і що вони незалежні один від одного:

**Приклад:** Вид 1 — покриття 50%, Вид 2 — покриття 30%, Вид 3 — покриття 20%. JUICE починає з 50% покриття першого виду. Відповідно до припущення про незалежність, другий вид покриває 30% площі, що покривається Видом 1 і 30% площі, що не покривається Видом 1. Це дає додаткових 15% покриття ( $0.5 \times 0.3 = 0.15$ ). Ці два види займають разом 0.50 + 0.15 = 0.65 = 65% облікової ділянки. Вид 3 покриває 20% цієї

Мається на увазі обраного кольору (прим. перекладача).

площі і 20% від тих 35% площі, що залишилися. Площа, вкрита лише Видом 3 складає 7% (0.20 × 0.35 = 0.07). Загальна площа, покрита щонайменше одним з цих трьох видів буде: 0.50 + (1.00 - 0.50) × 0.30 + (1.00 - 0.65) × 0.20 = 0.72 = 72 %.

Візьміть до уваги, що це еквівалентно розрахунку площі, що не вкрита жодним з цих видів. Відповідно до припущення про незалежність ця площа становить:

 $(1 - 0.50) \times (1 - 0.30) \times (1 - 0.20) = 0.28 = 28\%.$ 

Отже, 72% площі вкрито щонайменше одним з цих трьох видів.

Це припущення про незалежність є найбільш доцільним, коли об'єднується різні яруси для одного й того ж виду. Коли об'єднуються різні види одного й того ж ярусу в один агрегат, доцільно припустити, що їхні покриття є взаємовиключаючими. У цьому випадку значення середнього покриття, розраховане програмою, може привести до заниження отриманого покриття, однак інші статистичні показники агрегату, такі як присутність/відсутність, залишаються в силі.

**Примітка 1.** За умовчанням назва та ярус агрегату відповідають першому виду у переліку. Якщо ви бажаєте використати інший вид для використання за умовчанням назви і ярусу, просто перемістіть його уверх переліку. Цю інформацію можна також уводити вручну.

**Примітка 2.** Об'єднані види видаляються з таблиці. Однак кожен вид, що увійшов до агрегату можна повернути до таблиці за допомогою функції 'Undelete Species' — «відновити види» з меню 'Species' — «види». Див. підрозділ 1.6.2.

#### 1.6.2 Видалення та відновлення видів та описів

Для видалення видів з таблиці зафарбуйте їх у певний колір, і оберіть 'Delete <colour> Species' — «видалити <colour> види» (наприклад, 'Delete RED Species' — «видали ЧЕРВОНІ види») з меню 'Species' («види»).

Види, які були видалені з таблиці, або об'єднані в агрегати можна відновити, використовуючи функцію 'Undelete Species' («відновлення видів») з меню 'Species' — «види». Ця функція відкриває перелік видалених видів, які можна сортувати за ярусом, назвою, або часом видалення. Оберіть види для відновлення і натисніть кнопку 'Undelete' («відновити»). Різні види можна обрати за допомогою «Ctrl+click». Блок видів можна обрати шляхом натискання першого виду і Shift+clicking на останньому виді.



Рис. 26: Вікно відновлення видів.

Описи також можна видаляти. У меню 'Relevé' — «описи» оберіть 'Delete <colour> Relevés' — «видалити <colour> описи» (наприклад, 'Delete RED Relevés' — «видалити ЧЕРВОНІ описи»). Однак, шляхів відновлення видалених описів не існує.

## 1.6.3 Сортування видів. видових даних та описів

У меню 'Sorting' — «сортування» доступно декілька типів сортування. Крім основного сортування видів та описів, JUICE може також сортувати відповідно до заголовків, середніх індикаторних значень Еленберга, кластерів, розрахованих у PC-ORD тощо.

#### 1.6.3.1 Сортування видів і описів

З меню 'Sorting' — «сортування» оберіть 'Sort Species' — «сортування видів» (Ctrl+D) або 'Sort Relevés' — «сортування описів» (Ctrl+U). Ці функції сортують види за описами і описи за видами. Сортування є ієрархічним відповідно до (1) константності, (2) порядку описів (видів) і (3) покриття. Це означає, що види, які трапляються у більшій кількості описів, розташовуються вище. Якщо два види трапляються в однаковій кількості описів, той, що присутній в описі, який є першим по прядку у таблиці, розташовується вище. два види, що мають однакову константність і присутні в одному й тому ж описі по порядку розташовуються відповідно до покриття. аналогічна система застосовується до описів. Для обмеження переліку видів або описів, які потрібно сортувати, можна використовувати кольори.



Рис.. 27: Вікно для сортування видів і описів.

**Примітка:** Вікно сортування описів має віконце для вибору методу сортування. Коли у віконці стоїть позначка, істотною буде лише константність, тоді як порядок описів з однаковою кількістю видів не буде змінюватись.

### 1.6.3.2 Інші функції сортування видів

'Sort Species Alphabetically' — «сортування видів у алфавітному порядку» може сортувати всі види у алфавітному порядку або може обмежуватися лише сортуванням видів певного кольору.

'Sort Species By Species Data' — «сортування за видовими даними» сортує відповідно до інформації, що зберігається у колонці видових даних (див. підрозділ 1.7 для інформації про те, як записувати дані в цю колонку). Ця колонка може містити багато типів інформації, зокрема ярус, індикаційні значення Еленберга, константність або будь-яка інша біологічна інформація про види. Вікно 'Species Sorting Parameters' — «параметри сортування видів» має декілька опцій. Сортування може бути обмежене видами певного кольору, або ж поширюватись на всі види. Дані можна сортувати в алфавітному або числовому порядку і порядок може висхідний або низхідній.



Рис. 28: Вікно з параметрами сортування видів.

**Примітка:** Числа сортуватимуться у числовому порядку (1, 2, 3, 11, 12, 13, 21, 22, 23), тоді як текстові рядки — у алфавітному порядку. Якщо зазначені вище номера



v

'Sorting' — «сортування» має декілька опцій. Види можна сортувати за різними критеріями, такими як константність, вірність або середнє покриття. Вибір кольору можна використати для обмеження видів, залучених до сортування. Ця функція описана більше детально у другій частині посібника.

'Sort species by Decreasing Association with Other Species' — «сортування видів за зменшенням асоційованості з іншими видами» використовує міжвидову асоційованість як основний критерій сортування. Міжвидова асоційованість між усіма можливими парами видів обраховується відповідно до обраного показника вірності. Для кожного виду розраховується середнє значення вірності за обраною мірою із найбільш подібними видами, і масив даних сортується за цими середніми значеннями. Кількість видів, що вважаються подібними може бути 1, 3, 5, 10 або до розрахунку можна залучати всі види, що трапляються в будь-якому описі з вихідним видом.

Рис. 29: Сортування видів за максимальним значенням вірності.

Застереження 1: Перевірте передбачуваний час розрахунку. Після натискання на кнопку 'Continue' — "Продовжити" неможливо перервати процес.

Застереження 2: Середнє значення вірності записується у поле видових даних. Це дозволяє користувачеві бачити значення, але воно замінює всі існуючі видові дані. JUICE не дає попередження перед здійсненням цієї операції.

#### 1.6.3.3 Інші функції сортування описів

'Sort Short Headers' — «Сортування коротких заголовків» корисно використовувати, коли важливі дані описів зберігаються у коротких заголовках. Короткі заголовки можуть містити екологічну інформацію про опис, номер опису, кількість відібраних видів або іншу інформацію. Для того, щоб записати інформацію у короткий заголовок, оберіть функцію 'Store Values to Short Headers' — «зберегти значення у короткі заголовки» з меню 'Head' — «заголовки» (ця інформація детально описана у підрозділі 1.8.2.).

**Примітка:** короткі заголовки обмежені 6 символами. Числа сортуватимуться у числовому порядку (1, 2, 3, 11, 12, 13, 21, 22, 23), тоді як послідовність літер — у алфавітному порядку. Якщо наведену вище послідовність відсортувати в алфавітному порядку, результат буде наступним: (1, 11, 12, 13, 2, 21, 22, 23, 3).

**'Sort Relevés by Header Data'** — «Сортування описів за даними у заголовках» дозволяє сортувати відповідно до будь-якого поля даних у заголовках. Ця функція включає опцію записувати початкові символи обраного поля даних у заголовках до коротких заголовків (таким чином користувач може бачити значення у відповідності до яких описи будуть відсортовані) і опцію додавати розділювачі після кожної групи описів з ідентичними значеннями.

Sort Relevés by Selected	d Header Field
Select header field:	
Table number	*
Relevé number	
Date (year/month/day)	
Syntaxon code	
Relevé area (m2)	=
Altitude (m)	
Aspect (degrees)	
Slope (degrees)	
Cover tree layer (%)	
Cover shrub layer (%)	
Cover herb layer (%)	
Length 7 characters from 1	position 1al digits
<ul> <li>✓ Sort</li> <li>✓ Separators</li> </ul>	C <u>o</u> ntinue >>>
Add first characters to the short head	<u>C</u> ancel

Рис. 30: Сортування описів за обраними даними у заголовках.

**'Sort Relevés by Classifications by Other Programs'** — «Сортування описів за класифікаціями в інших програмах» використовується для відображення кластерів, обрахованих за допомогою інших програм — TWINSPAN, SYN TAX 2000, PC-ORD або MULVA. У PC-ORD інформація про кластери повинна бути збережена у файлі з обмеженням комами, що має назву 'MATRIX2.CSV'. У MULVA таблицю потрібно експортувати як вхідний файл MULVA (у меню 'File' оберіть 'Export' і 'Mulva Input File'). Проаналізований у програмі MULVA результуючий файл PRINDA (без суфіксу) може бути завантажений за допомогою функції 'Sort Relevés By Clusters (MULVA)' — «сортування описів за кластерами (MULVA)». Вікно сортування за допомогою програми PC-ORD показано нижче:

And in case of the local division of the loc	and the second	PC-ORD	Cluster Analysi	s
Please, se	lect No. o	f divisions:		
Group15				*
Group14				_
Group13				
Group12				
Group11				H
Group10				
Group9				
Groupo Group7				-
Grouph				
Group5				Ŧ
Copy (	cluster No	), to the Shor	t head	
Copy ( Close Help	cluster No this form <u>T</u> ree	o. to the Shor after selecti Ca <u>n</u> cel	t head on <u>C</u> reate Clusters	
Copy Close Help OPT Diagno	cluster No this form <u>T</u> ree IMCLASS IMCLASS Distic spec Exact 1 umber of	o. to the Shor after selecti Ca <u>n</u> cel (Internal) ies with value fest cut level diagnostic sp	t head on <u>C</u> reate Clusters e of Fisher's higher than: Decies occurrences	
Close Close Help OPT Diagno OTal n Numbe	cluster No this form <u>T</u> ree IMCLASS IMCLASS Distic spec Exact 1 umber of er of diagn	o. to the Shor after selecti Ca <u>n</u> cel (Internal) ies with value fest cut level diagnostic species	t head on <u>C</u> reate Clusters e of Fisher's higher than: becies occurrences	
Close Close Help Diagno Total n Numbe Cumm	cluster No this form <u>T</u> ree IMCLASS IMCLASS Distic spec Exact 1 umber of er of diagn ulative nu	b. to the Shor after selecti Ca <u>n</u> cel (Internal) ies with value fest cut level diagnostic sp ostic species mber of diagners with more	t head on <u>C</u> reate Clusters e of Fisher's higher than: becies occurrences s nostic species e than	
Copy Close Help Diagno Total n Numbe Cumm Numbe diagno	cluster No this form <u>T</u> ree IMCLASS IMCLASS Exact T umber of Exact T umber of er of clust stic speci	b. to the Shor after selecti Ca <u>n</u> cel (Internal) ies with value iest cut level diagnostic sp ostic species mber of diagners with more	t head on <u>C</u> reate Clusters <u>C</u> reate Clusters chigher than: <u>C</u> becies occurrences s nostic species e than 4	

Рис. 31: Сортування описів за кластерами PC-ORD.

Подвійний клік на бажаному рівні класифікації буде відповідним чином сортувати масив даних. Кнопку 'Tree' — «дерево» можна використовувати для відображення простої ієрархії кластерів. Вісь Y не масштабується на цій дендрограмі.



Рис. 32: Дендрограма кластерного аналізу за допомогою PC-ORD.

Кнопка 'OPTIMCLASS (Internal)' — «OPTIMCLASS (внутрішній)» належить до функції OPTIMCLASS, яка буде розглянута у другій частині посібника. Вона перевіряє всі обрані розділення (використовуйте курсор миші і натискання на переліку кластерів використовуючи кнопки Shift або CTRL) для кількості діагностичних видів. Ця функція може знайти максимум діагностичних видів при різній кількості кластерів.

## 1.6.4 Функція автоповтору

Коли до JUICE імпортується нова таблиця, часто виникає необхідність об'єднати види для допоміжного аналізу (див. підрозділ 1.6.1.). Користувач також можна забажати видалити ті види, які не цікавлять його у даному проекті (див. підрозділ 1.6.2.). Коли нові описи додаються до оригінального масиву даних (наприклад у TURBOVEG), необхідно виконувати ті ж самі злиття та видалення у новому експортованому файлі. Функція 'Autorepeat' — «автоповтор», доступна у меню 'Species', може бути використана для того, щоб уникнути нудного повторення однакових операцій у декількох файлах.

Коли вікно 'Autorepeat Function' відкрите, натисніть кнопку 'Add functions from WCT file' — «додати функції з файлу WCT». Це дозволить вам обрати попередньо редаговані файли як модель того, яким чином поточний файл повинен бути редагований.

States 1 Mary				Autorepe	at Function
Current step: CONCAT. Juniperus	s communis			4	
CONCAT. Juniperus communis CONCAT. Rosa canina CONCAT. Rosa canina CONCAT. Sorbus aucuparia CONCAT. Sorbus aucuparia CONCAT. Sorbus aucuparia File: C: Program Files (x86)\JUICE 7.0\Training data'Dy	vje_valley2.wct	4 7 4 1 7	4	Juniperus commu Juniperus commu	nis subsp. cc
Load Editing Steps From WCT File	<u>S</u> kip Step	<u>R</u> un	Step	<u>R</u> un All	Close
This function can be used to automatically repea	t merging, deleting a	nd undele	ting step:	s performed in previously o	edited files.

Рис. 33: Функція автоповтору.

Вікно 'Autorepeat Function' буде містити два списки. Зліва знаходиться перелік кроків. які бути здійснені для редагування обраного файлу. Справа — перелік видів, які були змінені в ході виділеного кроку. Види, яким передує '???' були присутні у модельному файлі, але відсутні у поточному.

Натискання кнопки 'Run All' — «виконати все» дозволить здійснити всі кроки з модельного файлу у поточному файлі. Крім того, користувач може обрати крок за кроком чи виконувати виділений крок ('Run Step' — «виконати крок») чи пропустити його ('Skip Step' — «пропустити крок»).

Примітка: Ця функція є найбільш корисною, коли поточна таблиця має ті самі види, як і попередньо редагована таблиця. Коли поточна таблиця має додаткові види, результат часто є непередбачуваним. Припустимо, наприклад, що у модельному файлі є Quercus robur у двох ярусах, які були згодом об'єднані, але поточний файл містить Quercus robur у трьох ярусах. Після здійснення кроку об'єднання з модельного файлу, лише два випадки Quercus robur будуть об'єднані. Третій потрібно об'єднати вручну. Оптимальним є застосування цієї функції для виконання однакових критеріїв злиття, видалення або скасування видалення у різних підмножин з одного великого масиву даних або в тому ж масиві даних після невеликої модифікації вихідної бази даних.

## 1.7 Видові дані

У другій колонці зі світло-сірим фоном можна зберігати додаткові видові дані (такі як ярус, екологічні характеристики або біологічну інформацію), які можна використати для сортування і аналізу (У підрозділі 1.6.3.2 пояснюється як сортувати види відповідно до видових даних). Видові дані можуть включати до 50 символів, однак не всі символи відображаються. За замовчуванням, колонка видових даних має ширину три символи. Її можна збільшити за допомогою вкладки 'Display Parameters' — "параметри дисплею" у вікні 'Options' — "Опції", як описано в підрозділі 1.5.8.

JUICE може записувати певну інформацію у колонку видових даних автоматично. У меню 'Species' — «види» оберіть 'Species Data' — «видові дані». Доступні функції пояснюються нижче.

#### 1.7.1 Яруси

Яруси видів позначаються цифрами від 0 до 9. Рекомендовано використовувати ті самі позначення, що і у базі даних TURBOVEG:

0 – не визначений; 1 – деревний ярус (високий); 2 – деревний ярус (середній); 3 – деревний ярус (низький); 4 – чагарниковий ярус (високий); 5 – чагарниковий ярус (низький); 6 – трав'яний ярус (високий); 7 – ювенільні; 8 – сіянці; 9 – моховий ярус.

Ярус є найбільш важливою інформацією про вид. Він автоматично відображається у нижньому рядку статусу біля назви виду. Ярус може бути відображений у колонці видових даних: у меню 'Species' оберіть 'Species Data' і 'Layer View' — «подивитися ярус» або оберіть значок ярусу в рядку значків (див. підрозділ 1.5.1.). Ярус може відображатися у вигляді цифри. тексту, або одночасно обидва варіанти.

#### 1.7.2 Частота

Підменю 'Species Data' (з меню 'Species') має функцію записування 'Frequency' — «частоти». 'Frequency' — це частота трапляння виду у масиві даних. Частоту виду можна розрахувати для (1) усієї таблиці, (2) описів обраного кольору і (3) описів, у яких вид досягає покриття вище, ніж порогове значення. Ці статистичні дані можна також переглянути, обравши 'Species Statistics' — «статистика видів» з меню 'Species'. (Для повернення до стандартного дисплею потрібно ще раз обрати Species Statistics').

#### 1.7.3 Значення покриття

У колонці видових даних можна записати декілька значень покриття. 'Minimum Cover' («мінімальне покриття») — це мінімальне покриття виду у масиві даних. 'Maximum Cover' («максимальне покриття») — відповідне максимальне покриття виду у масиві даних. 'Median Cover' («медіанне покриття» and 'Avarage cover' («середнє покриття») вираховуються з усіх ненульових покриттів. Також можна відобразити стандартне відхилення ненульових покриттів.

#### 1.7.4 Послідовність і колір видів

Функція 'Sequence' — «послідовність» записує послідовність номерів у колонку видових даних. Функція 'No. of Species Colour' — «номер кольору видів» записує кожний поточний колір кожного виду у колонку видових даних у відповідності із наступним кодом: 0 – чорний, 1 – червоний, 2 – синій, 3 – колір морської хвилі, 4 – зелений, 5 – жовтий, 6 – фіолетовий, 7 – сірий.

#### 1.7.5 Трансформація видових даних (Меню Калькулятор)

Числові значення (*n*) у колонці видових даних можуть бути замінені їх квадратами  $(n^2)$ , квадратними коренями  $(\sqrt{n})$ , мультиплікативними зворотними (1 / n), або їх додаванням, множенням або діленням на будь-яку сталу величину.

#### 1.7.6 Статистика узагальнених даних описів

Короткі заголовки можуть містити дані про описи, такі як бальні значення за шкалами Еленберга, сукупність видових статистичних значень, індекс Шеннона-Уінера, потенційне теплове навантаження тощо (див. підрозділ 1.8.). Статистичне узагальнення даних з коротких заголовків з описів, у яких вид трапляється — таких як мінімальне. максимальне, середнє медіанне значення тощо — може бути записане у колонку видових даних. У меню 'Species' оберіть 'Species Data' і 'Short Header Data' — «дані у коротких заголовках». Це дає можливість обрати меню узагальнюючої статистики.

#### 1.7.7 Індикаторні значення

Індикаторні значення можна записати у колонку видових даних: у меню 'Species' оберіть 'Species Data' і 'Indicator Value' — «індикаторні значення». Це відкриває меню для відображення індикаторних значень для таких факторів як світло, вологість, континентальність, температура, pH або поживні речовини<sup>2</sup>. Перед використанням цієї функції необхідно визначити індикаторні значення (див. підрозділ 1.9)

#### 1.7.8 Зовнішні видові дані

Інші видові дані можуть бути імпортовані до JUICE. якщо вони мають підходящий формат. Приклад простого текстового файлу (позначення рівня плоїдності), що може бути прийнятим JUICE, наведено нижче:

Abies alba	20	60	40
Abutilon theophrasti	0.2	1.8	1
Acer campestre	10	20	15
Acer ginnala	2	7	4.5
Acer monspessulanum	1	9	4.5
Acer negundo	10	25	17.5
Acer platanoides	20	30	25
Acer pseudoplatanus	20	40	30
Acer saccharinum	20	40	30
Acer tataricum	2	8	5
Acinos arvensis	0.1	0.4	0.25

Кожен рядок має однакову кількість символів. Назви видів та інша інформація займають однакові позиції.

**Примітка:** Меню 'File' містить підменю 'Conversion' — «конверсія» (див. підрозділ 1.11) яке дає можливість перетворити файли з розділювачами комами або крапками з комами у файли з фіксованою шириною полів.

У меню 'Species' оберіть 'Species Data' і 'External Species Data' — «зовнішні видові дані». Уведіть назву файлу, що містить зовнішні дані. З'явиться наступне вікно:

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Або інших факторів, залежно від того, які екологічні шкали використовуються (прим. перекладача).

	200			Species Data	from External File
	4				4
abile alla	10	60	40	1976 T	
Abutilon theophrasti	0.2	1.8	1		<u></u>
Acer cavpestre	10	20	15		
Acer ginnala	1	7	4.5		
Acer nonspessiolarum		9	4.5		
Acer negando	10	25	17.5		
Acer platanoides	20	20	25		
Acer pseudoplatanus	20	40	30		
Acer saccharizem	20	40	30		
Acer tatarirum	2	8	5		
Acinos arvensis	0.1	0.4	0.25		
Acinos arvensis sop. arvensis	0.1	0.4	0.25		
Acinos arvensis ssp. villosus	0.1	0.4	0.25		100
Aconitum × cannarum	0.5	2	1.2		-
Parameters for species selection Species name Define range of species name. First character: 1 L Value: Abies alba	n	50		Species information Define range of Species data information table. First character: 71 Last o Value: 40	to be added into the haracter: <sup>79</sup>
Mark all spe This option selects spe	cies with the valu cies by defined col	ue bur, if the	value fiek	with the colour red	Cancel
Import data for al	<ul> <li>species</li> </ul>			secces tale new wirner or met.	Touring the
The program will import se	ected species into	mation to	This info	es of the table found in opened external file. mation will appear in the 'Species data' field.	

Рис. 34: Вікно для імпорту видових даних із зовнішнього файлу.

Назви видів у зовнішньому файлі і поточній таблиці повинні мати ту однакову номенклатуру. Діапазон «параметрів для вибору видів» ('Parameters for species selection') і «видової інформації» ('Species information') потрібно вводити вручну. Перша цифра повідомляє JUICE де шукати перший символ поля, а друга — де знаходиться останній символ. Шкалу, що відображається вище фрагмента файлу, може бути використана як орієнтир. Наприклад, стовпчик, розташований нижче першого «1» відповідає кількості символів 10, а стовпчик, розташований нижче першого «2» відповідає кількості символів 20.

Увага 1. Переконайтеся, що діапазон введений у 'Parameters for species selection' є достатньо великим для включення довгих назв видів. В ідеалі, «останній символ» назви виду має передувати безпосередньо першому стовпчику з даними. Якщо виявляється, що JUICE не завантажує дані для видів із довгими назвами, це означає, що введений діапазон може бути надто малий. Звичайно, вибір, надто широкого діапазону, також може викликати проблеми.

Увага 2. Для того, щоб переконатися, що зовнішній файл буде читабельним, відділяйте стовпчики пробілами, а не табуляторами. (Ваш текстовий редактор повинен бути в змозі відобразити файл із шрифтом фіксованої ширини, таким як Courier). Не дивлячись на те, що табулятори можуть мати такий самий вигляд як декілька пробілів, JUICE буде інтерпретувати їх як окремі символи. Це може спричинити плутанину у колонці видових даних або унеможливити визначення для JUICE де назви видів починаються і де закінчуються і призвести до порожнин у колонці видових даних.

**Примітка:** Вікно, показана вище для прикладу, демонструє, що файл із зовнішніми даними може містити декілька стовпчиків даних. Ви можете обрати стовпчик для імпорту просто вказавши діапазон. Зверніть увагу, що коли стовпчик містить лише один символ, 'First character' («перший символ») і 'Last character' («останній символ») будуть одним і тим самим числом.

Якщо обрано опцію 'Import data for [all] species' — «імпорт даних для [всіх] видів», програма буде імпортувати обрану інформацію для усіх видів в таблиці, що знайдені у відкритому зовнішньому файлі. Ця інформація буде з'являтися у полі видових даних. Якщо обрано колір, програма буде імпортувати інформацію лише для видів, що зафарбовані у цей колір.

Опція 'Mark all species with the value with the colour' — «помітити усі виді зі значеннями кольором» обирає види за допомогою визначеного кольору, якщо значення у полі таке саме, як у зовнішньому файлі. Поле видових даних не буде заповнено. Наприклад, опція «помітити усі виді зі значеннями [0.25] [червоним] кольором » може бути використана для зафарбування видів зі значеннями [0.25] без справжнього імпорту даних. Також можливо лише перефарбувати види у певний колір.

## 1.7.9 Таблиці груп видів

Додатково до функцій для запису даних у стовпчик видових даних, описаних вище, підменю «Видові дані» має чотири функції для відображення таблиць груп видів. Таблиці груп видів подібні до синоптичних таблиць, але константність визначається не для груп описів. а для груп видів. Кожен стовпчик константності ідентифікується назвою першого виду у групі. Видові дані відображаються, якщо вони однакові для усіх видів у групі; в іншому випадку поле заповнюється повторенням літери Х.

Кожен стовпчик константності має 6 символів. Цифри розташовуються вертикально.

У таблиці груп видів може відображатися частота (відсоткові значення 0-100 %), категорії (I-V), загальне проективне покриття (сукупність значень покриттів від 0 до 100 % розраховуються як описано у підрозділі 1.6.1) або абсолютна кількість видів. Для того, щоб повернутися до стандартного дисплею, оберіть 'Species Group Table' («таблиця груп видів»).



Рис. 35: Таблиця груп видів.

## 1.7.10 Середні видових даних.

Групи видів, визначених за допомогою розділювачів можуть мати різні значення видових даних. Якщо ці дані є числовими, можна розрахувати середні, котрі допоможуть виявити різницю між групами видів. Можуть бути відображені також мінімум, максимум та стандартне відхилення. Для перегляду середніх видових даних, відкрийте меню 'Species', оберіть 'Species Data' і 'Species Data Averages' («середні видових даних»). Список з результатами з'явиться у буфері обміну.

## 1.7.11 Експортування видових даних

Видові дані, що відображаються у стовпчику видових даних можна зберегти у простому текстовому файлі і згодом імпортувати до інших таблиць, як описано у підрозділі 1.7.8. У меню 'Species' оберіть 'Species Data' і 'Export Species Data' — «експортування видових даних». Для більш детальної інформації див. підрозділі 1.10.9.

Видові дані можна також зберегти у буфер обміну у форматі таблиць. Ця функція дозволяє швидко і легко переносити дані з JUICE в інші програми. В цьому випадку використовуйте меню 'Edit' («редагувати») і 'Copy Species Names, Layers and Species Data to the Clipboard' («копіювати назви видів, яруси і видові дані в буфер обміну»).

## 1.8 Короткі заголовки і дані у заголовках

Короткі заголовки можуть містити до шести символів, що відображаються вертикально над табличними даними. Не обмежуючись ідентифікаційними номерами це поле може містити будь-яку коротку інформацію про геоботанічний опис, що може мати користь для ідентифікації, класифікації або сортування. Різні функції для вказівки того, що повинно відображатися в коротких заголовках знаходяться у меню 'Head' («заголовки»). Описи можна сортувати у відповідності з їхніми короткими заголовками, як це пояснюється у Розділі 1.6.3.3.

### 1.8.1 Ідентифікаційні номери

Меню 'Head' («заголовки») має функції для відображення будь-якого з чотирьох різних ідентифікаційних номерів:

• «Початковий номер введення» ('Initial Entry number') опису показує номер, що мав опис на момент першого імпортування. Цей номер відображається за умовчанням.

Примітка: Цей номер не є сталим. Коли описи видаляються з таблиці, поточний номер наступних описів, що залишилися, оновлюється, але порядок поточних номерів залишається незмінним. Наприклад, якщо три описи, що передують поточному номеру, будуть видалені, то описи 44 і 45 будуть перенумеровані у 41 і 42.

- «Оригінальний номер (номер опису)» 'Original Number (Relevé Number)' є сталим, унікальним ідентифікаційним номером опису, важливим для користувачів TURBOVEG або інших користувачів, які ідентифікують описи за спеціальними номерами.
- Коли обрано функцію «Номер групи» 'Group Number', кожному описи першої групи присвоюється номер 1, кожному опису другої групи надається номер 2 і так далі. (Групи ідентифікуються за розділювачами, встановленими користувачем. Див. Розділ 1.5.4.)
- Коли обрано функцію «Порядковий номер (у поточній таблиці)» 'Ordinal Number (in Curent Table)' усі описи нумеруються у тому порядку, в якому вони у даний час розміщені. Якщо опис переміщається, його порядковий номер не оновлюється до тих пір, поки цю функцію не буде обрано знову.

#### 1.8.2 Інші значення у коротких заголовках

Поля коротких заголовків можуть містити до шести символів інформації про опис, розташованих вертикально у верхній частині таблиці. Їх можна використати для розрізнення груп описів у масиві даних відзначити їх за допомогою розділювачів або кольорів (як описано а розділі 1.8.4). Функції, описані нижче знаходяться в меню 'Head' під 'Store Values To Short Headers' («сховище значень для коротких заголовків»).

#### 1.8.2.1 Кількість видів

За допомогою функції 'Count <colour> Species' («порахувати <колір> види») підраховується кількість усіх видів обраного кольору (що може відповідати, наприклад,

усім мохам або деревам). Види з однаковими назвами, записані у декілька різних ярусів віртуально об'єднуються і рахуються лише один раз.

#### 1.8.2.2 Кількість у відсотках

За допомогою функції 'Percentage Number of <colour> Species' (кількість <колір> видів у відсотках»)розраховується відсоток усіх видів обраного кольору для кожного опису. Види з однаковими назвами, записані у декілька різних ярусів віртуально об'єднуються і рахуються лише один раз.

#### 1.8.2.3 Покриття у відсотках

За допомогою функції 'Percentage Cover of <colour> Species' («покриття <colour> видів у відсотках») обраховується загальне проективне покриття у відсотках обраних видів. Це можна використати для відділення описів, у яких обрана група видів домінує. від тих, у яких група відіграє незначну роль. Загальне покриття обраховується на основі припущення, що покриття видів можуть перекриватися, і що вони роблять це незалежно. Для прикладу див. Розділ 1.6.1.

#### 1.8.2.4 Короткі заголовки із даними заголовків

Функція 'Header Data' («дані у заголовках») дозволяє користувачеві записувати дані з заголовків до коротких заголовків. Будь-які дані у заголовках можна зберігати у коротких заголовках; разом із тим. оскільки короткі заголовки не можуть відображати більше, ніж шість символів, деякі поля даних із заголовками (такі як локалітет, геологія або примітки) непридатні для перетворення.

Table number Relevé number Date (year/month/day) Syntaxon code Relevé area (m2) Altitude (m) Aspect (degrees)	
Relevé number Date (year/month/day) Syntaxon code Relevé area (m2) Altitude (m) Aspect (degrees) Slope (degrees)	H
Date (year/month/day) Syntaxon code Relevé area (m2) Altitude (m) Aspect (degrees)	m
Syntaxon code Relevé area (m2) Altitude (m) Aspect (degrees)	
Altitude (m) Aspect (degrees)	
Aspect (degrees)	_
Slope (degrees)	1
stope (degrees)	
Cover tree layer (%)	
Cover shrub layer (%)	
Cover herb layer (*)	- 13
Length 4 characters from 1 position	
Continue >	>>
General	_

Рис. 36: Переміщення першої частини обраного поля заголовку до коротких заголовків.

#### 1.8.2.5 Індекси різноманітності

За допомогою функції 'Shannon-Wiener Index' («Індекс Шеннона-Уінера») записується значення цього індексу до короткого заголовку. Індекс Шеннона-Уінера є одним з декількох вимірів біорізноманітності (Hill 1973). Він бере до уваги кількість видів і рівномірність їхнього розподілу. Індекс збільшується або при більшій кількості унікальних видів або при більшій рівномірності розподілу.

$$H' = -\sum_{i=1}^{S} p_i \ln p_i \quad , \tag{Eq. 1}$$

де S — кількість видів, а  $p_i$  — відношення проективного покриття окремих видів до загального проективного покриття. Ця величина також відображається оглядовому у вікні опису (Relevé Overview Window) (див. Розділ 1.5.6), яке можна відкрити за допомогою подвійного кліку на короткий заголовок.

За допомогою функції Індекс Сімпсона ('Simpson Index') розраховується другий загальновживаний індекс різноманітності.

$$\lambda = \sum_{i=1}^{S} p_i^2 \tag{Eq. 2}$$

де *S* — кількість видів, а  $p_i$  — відношення проективного покриття окремих видів до загального проективного покриття.

#### 1.8.2.6 Рівномірність розподілу

Програма розраховує два різних виміри рівномірності розподілу:

Рівномірність розподілу Шеннона ((ЕН), запропонована Пілоу (1975) розраховується діленням Н' by H'<sub>max</sub>. (де H'<sub>max</sub> = lnS.). Рівномірність розподілу приймає значення між 0 і 1, де 1 відповідає повній рівномірності:

$$E_H = H'/H'_{\text{max}} = H'/\ln S.$$
 (Eq. 3)

Це значення також відображається в оглядовому вікні опису (див. Розділ 1.5.6) яке можна відкрити за допомогою подвійного кліку на короткий заголовок.

Другим виміром рівномірності розподілу, доступним в JUICE є  $E_{var}$ , що дорівнює arctan, трансформованому шириною Гауса (Smith & Wilson 1996):

$$E_{\rm var} = 1 - \frac{2}{\pi} \arctan(\frac{\sum_{i=1}^{S} (\ln(p_i) - \frac{\sum_{i=1}^{S} \ln(p_i)}{S})^2}{S})$$
(Eq. 4)

#### 1.8.2.7 Індекс географічного положення

За допомогою «Індексу географічного положення» (Geographical Position Index') розраховується віртуальна сітка, присвоюється однаковий номер для описів у тій самій комірці і цей номер записується до коротких заголовків.

Така просторова стратифікація табличних даних доступна якщо заголовки даних містять інформацію про географічні координати. Існує дві можливості для архівування координат:

(1) поля LATITUDE (ШИРОТА) і LONGITUDE (ДОВГОТА) (в обох 6 або 7 символів) і (2) поля DEG\_LAT і DEG\_LON (13 символів), де широта і довгота архівуються у вигляді ступенів. Ці поля повинні бути включені до даних у заголовках (файли з розширенням STR і EXP — див. Розділ 1.4.8).

Приклад 1:	LATITUDE: 491357 LONGITUDE: 163420	= 49°13'57" = 16°34'20"
Приклад 2:	LATITUDE: 0491357	= 49°13'57"
	LONGITUDE: 0163420	= 16°34'20"
Приклад 3:	DEG_LAT: 49.16357	
-	DEG_LON: 16.47563	

При виборі цієї функції відкривається вікно:

Geo	graphical Grid Position
Grid size (in minutes	):
Latitude ('): 0.7	5 Longitude ('): 1.25
📕 Within groups	
Starting point (in deg	jrees):
Latitude (°): 0.	) Longitude (°): 0.0
Cancel	Continue >>>

Рис. 37: Вікно для розрахунку сітки відносних номерів.

Це вікно використовується для визначення розміру комірки у сітці. Ці значення можуть змінюватися відповідно до вимог вашого проекту. Коли ви натискаєте 'Continue' («продовжити») програма розраховує індекс для кожної комірки і індекси записуються до коротких заголовків.

Кнопка 'Within groups' («в межах груп») використовується, якщо дані містять розділювачі. Коли ця кнопка натиснута, кожна група описів аналізується як окремий масив даних.

'Starting point' «відправна точка» пересуває кут сітки з координат [0, 0].

**Примітка:** Індекси сітки не вказують відносну позицію. Комірка, що містить перший опис набуває значення 1. Комірка, що місить перший опис з тих, що не увійшли до комірки 1 набуває значення 2 і так далі. Таким чином, описи з послідовними номерами не обов'язково межують у комірках віртуальної карти.

#### 1.8.2.8 Відстань від обраного опису

Якщо користувач хоче знайти опис, найбільш подібний до обраного опису, він може обрати два виміри відстані.

Перший з них — Евклідова відстань від обраного опису. Програма показує обраховані Евклідові відстані і знаходить найбільш подібні опису у масиві даних. Дані можна трансформувати. Другий спосіб — відстань Брея-Кертіса (Сьеренсена) від обраного опису. Результати обох вимірів можна зберігати як у коротких заголовках, так і у буфері обміну.

elected rel hort head v Data transf	evé: ralue: ormation lone quare root	1 0.000	Turboveg No. Click on son <u>S</u> ave ED in	e televe at the t	able Iers	Selected rel Short head Data transf	evé: value: ormation ione ione rost	0.000	Turboveg No Click on som Save BCD I	e televe at the nto short hea	lable. ders
•	resenceiAl	bsence		Close			Tesencesk	bsence		Close	
EucDist	RelID	TurbID	Groupilo	Shilead		B-CDist	RelID	TurbID	GroupNo	Shilead	
0.000	1	400001	1	0.000		0.000	1	400001	1	0.000	
0.634	180	401183	3	0.634	100	0.575	5	400005	1	0.644	
0.644	5	400005	1	0.644	1.1	0.561	2	400002	1	1.117	
0.673	177	401180	3	0.673		0.591	3	400003	1	0.713	
0.699	192	401195	3	0.699		0.591	6	400006	1	1.068	
0.709	176	401179	а	0.709		0.634	9	400052	1	1.015	
0.713	3	400003	1	0.713		0.664	11	400054	1	0.910	
0.728	179	401182	3	0.728		0.674	10	400053	1	1.136	
0.736	181	401184	3	0.736		0,702	14	400057	2	1.200	
0.765	170	401178	3	0.765		0.707		400077	-	1.001	
0.802	178	401181	3	0.802		0.717	,	400050	1	1.301	

Рис. 38: Вікно для обчислення Евклідової та відстані Брея-Кертіса.

## 1.8.2.9 Потенційне річне пряме випромінювання (PADI) і теплове навантаження.

Функцію 'Potential Annual Direct Irradiation And Heat Load' («потенційне річне пряме випромінювання (PADI) і теплове навантаження») можна використати для обчислення PADI або теплове навантаження для описів на основі показників крутизни та експозиції схилу і географічної широти, як запропоновано МакКуном та Кеоном (2002). Існують три доступні моделі:

**Model 1:**  $\ln(\text{Rad}, \text{MJ} \cdot \text{cm}^{-2} \cdot \text{yr}^{-1}) = -1.467 + 1.582 * \cos(\text{lat}) * \cos(\text{slo}) - 1.500 * \cos(\text{asp}) * \sin(\text{slo}) * \sin(\text{lat}) - 0.262 * \sin(\text{lat}) * \sin(\text{slo}) + 0.607 * \sin(\text{asp}) * \sin(\text{slo})$ 

**Model 2:**  $\ln(\text{Rad}, \text{MJ} \cdot \text{cm}^{-2} \cdot \text{yr}^{-1}) = -1.236 + 1.350 * \cos(\text{lat}) * \cos(\text{slo}) - 1.376 * \cos(\text{asp}) * \sin(\text{slo}) * \sin(\text{lat}) - 0.331 * \sin(\text{lat}) * \sin(\text{slo}) + 0.375 * \sin(\text{asp}) * \sin(\text{slo})$ 

**Model 3:** Rad  $(MJ \cdot cm^{-2} \cdot yr^{-1}) = 0.339 + 0.808 * cos(lat) * cos(slo) - 0.196 * sin(lat) * sin(slo) - 0.482 * cos (asp) * sin(slo),$ 

де 'asp' це аспект (експозиція схилу), 'slo' — крутизна схилу і 'lat' — географічна широта.



Рис. 39: Обчислення потенційного прямого падаючого випромінювання і теплового навантаження.

Вікно дозволяє користувачеві обрати модель і апробувати її на вибірці даних. Також користувач може обрати чи слід записувати розраховане випромінювання і теплове навантаження у короткі заголовки. Для описів, в яких відсутня інформація щодо географічної широти, крутизни на експозиції схилу, записується нульове значення.

**Примітка:** для більш детальної інформація читайте оригінальну статтю МакКуна і Кеона (McCune & Keon, 2002). Широта повинна бути включена до даних у заголовках (див. Розділ 1.5.10).

#### 1.8.2.10 Випадкові функції (функції рандомізації)

Існує декілька функцій для рандомізації масиву даних. Функція 'Random number' («випадковий номер» додає випадкові числа для кожного опису у короткі заголовки. Функція 'Random Permutation of the Short Headers' («випадкова перестановка коротких заголовків») довільно перемішує значення у коротких заголовках, тим часом як функція 'Random Permutation of the Relevés' («випадкова перестановка описів») перемішує всі описи у масиві даних.

## 1.8.2.11 Сума, середнє арифметичне, стандартне відхилення, мінімум та максимум видових даних

Існує декілька функцій для підбиття підсумків видових даних у коротких заголовках. 'Mean of <colour> Species Data' («середнє арифметичне <colour> видових даних») обраховує середнє арифметичне усіх видів, позначених певним кольором, у описі. Функції сума, медіана, максимум та мінімум є аналогічними.

Примітка: Ці функції можна використовувати лише для аналізу числових даних.

## 1.8.2.12 Сума та середнє арифметичне видових даних, зважених відповідно до проективного покриття

За допомогою цих двох функцій обраховується середнє арифметичне і сума видових даних для видів, позначених кольором, зважених відповідно до їхнього проективного покриття на обліковій ділянці.

#### 1.8.2.13 Індикаційні значення Еленберга

Індикаційні значення Еленберга можна записувати у короткі заголовки за допомогою кнопки 'Add Value to the head' («додати значення у заголовок») у меню 'Indicator Values' («індикаторні значення») і 'Calculating for Relevés' («розрахунок для опису»). Перед використанням цієї функції необхідно визначити індикаторні значення. Див. Розділ 1.9 для більш детальної інформації щодо індикаційних значень Еленберга.

#### 1.8.3 Імпорт та експорт зовнішніх даних коротких заголовків

Зовнішні дані заголовків можна імпортувати з текстових файлів із розділювачами комами, або крапками з комами. У меню 'File' menu оберіть 'Import' та 'Short Headers'. Файл із даними повинен містити стовпчик із номерами описів (6 символів) у поєднанні з колонкою із значеннями коротких заголовків (6 символів). Файл із короткими заголовками у такому форматі можна експортувати з JUICE: з меню 'File' оберіть 'Export' і 'Short Headers'. (див. також Розділ 1.10.10).

Вікно 'Import Short Headers' («імпорт коротких заголовків») показано нижче:

	Ma ana			Import	Short Headers
C:\Progran	n FilesWUICE	7.0\Training data\	Shannon_V	Viener.txt	<u>O</u> pen
!=rel.=!	!head 1!	!head 2!	*	For relevés:	AI
11	11	11			1997 (1997)
400001	2.694	2.694		Source positio	ns
400002	3.073	3.073			
400003	3.262	3.262	=	First pos. 2	Last pos. 6
400004	3.195	3.195			
400005	2.737	2.737		Destination po	sitions
400006	3.225	3.225		Firston 1	Lootoon 5
400050	3.404	3.404		First pos.	Last pos.
400051	3.263	3.263	*		Delete older value
				Close	Continue >>>

Рис. 40: Вікно для імпорту коротких заголовків.

Кнопка 'Open' відкриває вікно перегляду для пошуку файлів з відповідності із даними у заголовках. Колір у полі 'For relevés' («для описів») обмежує які саме короткі заголовки повинні бути оновлені. Поле 'Source positions' («джерело позицій») використовується для визначення початку і кінця заголовків даних у вихідному файлі, тоді як 'Destination positions' («позиції призначення») уточнюють положення у коротких заголовках. У прикладі, наведеному вище, п'ять цифр, від другої до сьомої, після ідентифікаційного номеру опису будуть збережені від другої до п'ятої позиції у коротких заголовках.

Файл експорту коротких заголовків являє собою простий текст із рядками, розділеними за допомогою крапки з комою. Експорт знаходиться у меню 'File' тоді 'Export', тоді 'Export Short Headers' («експорт коротких заголовків»).

**Примітка 1:** Якщо Вам подобається можливість резервування 6 символів для даних у заголовках, Ви можете комбінувати декілька значень для даних у заголовках для одного опису. Наприклад, можливо використовувати один файл для імпортування номера класу (дві цифри) у перші два символи і інший файл для імпортування року (чотири цифри) в останні чотири символи поля короткого заголовка. Це дозволить Вам сортувати таблицю відповідно до класів, як головного критерію, і року. як другорядного критерію.

**Примітка 2:** Подібним чином імпорт та експорт коротких заголовків може здійснюватися опосередковано з використанням буферу обміну з меню 'Edit' («редагування»). Ці функції допомагають зробити обмін даними між JUICE та іншими програмами більш швидким та зручним.

## 1.8.4 Фарбування описів відповідно до коротких заголовків

Описи не обов'язково потрібно фарбувати вручну. Можна пофарбувати їх у відповідності із даними у коротких заголовках. У меню 'Head' («заголовки») оберіть 'Short Header Selection' («відбір коротких заголовків»). Таким чином відкривається вікно, показане нижче. Оберіть колір, уведіть значення і вкажіть чи слід позначати заголовки, зі значеннями більше, менше, або тими, що дорівнюють уведеному значенню.

I A SI	nort H	eader S	election
Colour of sele relevés:	cted	red	•
- Select short	tically	S Nume	rically
• = [			
	Cana		OK

Рис. 41: Вікно відбору коротких заголовків.

**Примітка:** алфавітне порівняння потрібно використовувати для тексту, а числове – відповідно для чисел. Приклад, показаний нижче, демонструє що трапляється, коли числові дані порівнювати за алфавітом: Числове порівняння: 12.345 > 9.8765 Алфавітне порівняння: "12.345" < "9.8765"

При числовому порівнянні текст сприймається як число. Якщо текст не містить цифр, він отримує нульове значення.

### 1.8.5 Середні, мінімуми та максимуми коротких заголовків

JUICE може вимірювати середнє, мінімум, максимум або стандартне відхилення значень у коротких заголовках в межах кожної групи описів. (Групи визначаються за допомогою розділювачів. Див. Розділ 1.5.4). У меню 'Head' оберіть 'Short Header Averages' («середні коротких заголовків»). З'явиться вікно, показане нижче. За умовчанням буде показано середнє значення короткого заголовку для кожної групи. Існують також кнопки опцій для відображення мінімуму, максимуму і стандартного відхилення. Перелік значень також копіюється до буферу обміну і його можна вставити у текстовий редактор за допомогою команд Ctrl+Insert aбo Ctrl+V.

Group	1	(28	rel.)	2.9468
Troup	3	(36	rel.)	2.5252
Troup	4	(25	rel.)	2.5633
Group	5	(90	rel.)	2.4190

Рис. 42: Середні. мінімуми, максимуми або стандартні відхилення коротких заголовків, обраховані для кожного стовпчика константності у таблиці.

#### 1.8.6 Додавання коротких заголовків у дані заголовків

Існує можливість додавати короткі заголовки у дані заголовків за допомогою функції 'Add Short headers to Header Data' («додати короткі заголовки у дані заголовків») у меню 'Head'. Користувач повинен записати назву нового стовпчика у дані заголовків. Короткі заголовки таким чином будуть включені до файлу даних заголовків у якості останнього стовпчика.

## 1.8.7 Гістограми даних у заголовках

За допомогою цієї функції здійснюється порівняння описів обраного кольору з іншими описами таблиці і визначаються співвідношення деяких якісних характеристик опису

(наприклад, тип рослинності) для описів обраного кольору. У полі 'Statistic' («статистика») відображається обраний тип виміру вірності.

Analys	is for relevés	Colour			
Resu	lts:				
**** 65	137	********	VALUE	•••••	
10	5	2.97	31AA03		
4	0	2.93	32AC06		
5	0	3.29	32BA02		
22	0	7.21	32BA03b		
10	0	4.71	32BA03c		
9	0	0 53	328805		*

Рис.. 43: Гістограма даних у заголовках

### 1.8.8 Колір опису у відповідності із заголовком

У меню 'Head' оберіть 'Relevé Colour according to the Head' («колір опису у відповідності із заголовком»). Оберіть колір, оберіть поле даних у заголовках і встановіть значення. Ця функція подібна до функції пошуку описів, яка описана у главі 1.5.10.

## 1.8.9 Дискретизація

#### 1.8.9.1 Випадкова та систематична дискретизація

Користувач може випадковим чином відібрати описи як вручну за допомогою перемикачів, так і автоматично. За допомогою першої стрічки встановлюється група розділювачів, за допомогою якої описи будуть відбиратися. За допомогою другої стрічки обирається кількість описів, які потрібно відібрати.

Select r	elevés with <u>m</u> anu:	al switches		Total
Separa	tor group:		3	4
No. of s	elected relevés:		16	16
Select	alour		Clini	
Select	relevés <u>a</u> utomatic	ally	VOID	

Рис. 44: Випадкова і систематична дискретизація

Існує багато можливостей для автоматичного відбору описів. Користувач може визначити кількість описів, які потрібно відібрати з усієї таблиці або максимальну кількість описів, що потрібно відібрати з кожної групи описів.

#### 1.8.9.2 Географічна дискретизація (стратифікація)

Цей тип дискретизації створює віртуальну географічну сітку заданого розміру (у хвилинах широти і довготи) і визначає кількість описів, які повинні бути відібрані з кожної комірки сітки із наданням переваг описам із високою якістю записаних даних.



Рис. 45: Географічна стратифікація

#### 1.8.9.3 Примусова дискретизація

Багато підмножин у джерелах баз даних рослинності обрані випадково з масиву даних за допомогою сортування відповідно до зменшення середньої відмінності між парами описів з наступним сортуванням за збільшенням різниці цієї відмінності. Ранги обох сортувань підсумовуються для кожної підмножини і підмножина з найнижчим сумарним рангом розглядається як найбільш репрезентативна (для більш детальної інформації див. Lengyel et al. 2010).

of relation in one aroun		a of rala	de le ce	
b, of releves in one group	_ "	o. of relev	ves in on	e group
No. of groups: 20	4	Mean:	•	40.4
No. of 'small' groups:	о 0	Maximur	ns	90
Relevé colour of rasampl	ed rele	vés		
renere concerner of research		у	ellow	-
and the second secon	_			_
Data transformation				
a h= (Viii) ha n= nE	1 8 2 9 9	Presence	Abgence D	ata
$b = \log \left( 0 \left( 1 + 1 \right) \right)$	\$=18	No Inana	ormation	mation
o led ford it				
Recompling parameters				
Resampling parameters -				
Resampling parameters				
Resampling parameters · No. of relevés to be selected	í from e	ach strat	um: 10	
Resampling parameters - No. of relevés to be selecter Group size under which no s	i from e selectio	ach strat n is allow	um: 10 ed: 11	
Resampling parameters - No. of relevés to be selecter Group size under which no s	l from e selectio	ach strat n is allow	um: 10 ed: 10	
Resampling parameters - No. of relevés to be selected Group size under which no : Number of trials:	l from e selectio	ach strat n is allow	um: 10 ed: 10 10	0
Resampling parameters - No. of relevés to be selected Group size under which no : Number of trials:	l from e selectio	ach strat n is allow	um: 10 ed: 10 10	0
Resampling parameters - No. of relevés to be selected Group size under which no : Number of trials: Distance measures	l from e selectio	ach strat n is allow	um: 10 ed: 10 10	0
Resampling parameters - No. of relevés to be selected Group size under which no : Number of trials: Distance measures	f from e selection	ach strat n is allow	um: 10 ed: 10 10	0
Resampling parameters - No. of relevés to be selecter Group size under which no : Number of trials: Distance measures Elucidean	I from e selectio	ach strat n is allow Horn	um: 10 ed: 10 10	0
Resampling parameters - No. of relevés to be selected Group size under which no : Number of trials: Distance measures	i from e selection	ach strat n is allow Horn Binomial	um: 10 ed: 10 10	0
Resampling parameters - No. of relevés to be selected Group size under which no : Number of trials: Distance measures	t from e selection	ach strat n is allow Korn Binomial Ruzicka (J	um: 10 ed: 10 10	D
Resampling parameters - No. of relevés to be selecter Group size under which no s Number of trials: Distance measures Euclidean Bray-Curtis (Sörensen) Manhattan Gower	t from e selection	ach strat n is allow Korn Binomial Ruzicka (J Chao	um: 10 ed: 10 10 laccard)	D
Resampling parameters - No. of relevés to be selected Group size under which no : Number of trials: Distance measures	1 from e selection	ach strat n is allow Horn Binomial Ruzicka (J Chao Raup-Cric	um: 10 ed: 10 10 laccard) k	D
Resampling parameters - No. of relevés to be selected Group size under which no : Number of trials: Distance measures	1 from e selection	ach strat n is allow Horn Binomial Ruzicka (J Chao Raup-Cric Mountfor	um: 10 ed: 10 10 laccard) k d	D
Resampling parameters - No. of relevés to be selected Group size under which no : Number of trials: Distance measures Euclidean Bray-Curtis (Sörensen) Manhattan Gower Canberra Morisita	f from e selection	ach strat n is allow Korn Binomial Ruzicka (J Chao Rup-Cric Mountfor	um: 10 ed: 10 10 laccard) k d	0

Рис. 46. Примусова дискретизація (стратифікація).

## 1.8.10 Використання екологічних змінних

Великі бази даних містять багато описів, однак лише деякі з них містять виміряні екологічні дані. Процес непрямої оцінки екологічних факторів ґрунтується на подібності видового складу описів. Подібність розраховується за допомогою індексу подібності Сьеренсена, який застосовується для даних присутності/відсутності, трансформованих за допомогою квадратного кореня або нетрансформованих даних. Потім екологічний фактор для певного опису ставиться як середнє арифметичне значень, що спостерігаються, для декількох найбільш подібних каліброваних ділянок. Середнє значення фактору розраховується виходячи з обраної кількості відкаліброваних ділянок, які відповідають умові мінімального та максимального значень індексу подібності Сьеренсена. Значення розраховуються від білих описів для описів обраного кольору. Для більш детальної інформації див. статтю Тісһý et al. (2010).

## 1.8.11 Лінійна регресія

Функція 'Linear regression' («лінійна регресія») у меню 'Head' належить до сценаріїв Rргојесt, які створюють X-Y діаграми і описують лінійну регресію з коефіцієнтом детермінації. Якщо ви оберете цю функцію, з'явиться вікно, показане нижче. Незалежний варіант потрібно обрати з лівого, а залежний — з правого списків.

*Примітка:* Не забудьте встановити R-project на ваш комп'ютер та ініціювати зв'язок з JUICE у вікні 'Options'.



Рис. 47: Лінійна регресія

Після натискання кнопки 'Run R-project' («запустити R-project») з'явиться графік. Цей графік можна скопіювати у буфер обміну (за допомогою CTRL+C) або зберегти у декількох файлових форматах у меню 'File' вікна 'R Graphics' («R графіки») за допомогою функції 'Save as' («зберегти як»)



Рис. 48: Графік лінійної регресії

Прапорець у віконці 'Shown statistic' («показана статистика») означає, що разом із діаграмою ділянок буде відкрито наступне вікно:



Рис. 49: Перелік статистичних даних лінійної регресії

Ця функція розраховує мінімум, медіану і максимум залишків, відрізок, стандартну помилку залишку, множинний і заданий R-квадрат і F статистику з p-значенням. Значимість результатів позначена зірочками.

#### 1.8.12 Сортування коротких заголовків

Часто виникає необхідність у сортуванні описів відповідно до певних критеріїв. Поперше, значення, що розглядаються повинні бути записані у короткі заголовки, як це описано у Розділі 1.8.2. Далі у меню 'Sorting' («сортування») обирають 'Sort Short Headers' («сортувати короткі заголовки»). Для більш детальної інформації див. Розділ 1.6.3, особливо 1.6.3.3

## 1.9 Індикаторні значення

## 1.9.1 Ініціація

Першим кроком індикаторні значення Еленберга (EIV)<sup>3</sup> повинні бути ініційовані у меню 'Indicator Values' («індикаторні значення») за допомогою функції 'Initiation' («ініціація») із натисканням кнопки 'Initiation of indicator values' («ініціація індикаторних значень». Файл ELLENB.txt в інсталяційному пакеті містить інформацію про оригінальні індикаційні значення Еленберга для наступних факторів: світло ('Light'), вологість температура ('Temperature'). ('Moisture'). континентальність ('Continentality'), pН ('Reaction') і вміст поживних речовин у ґрунті ('Nutrients'). При використанні цього файлу індикаційні значення Еленберга будуть ініційовані автоматично і показані у таблиці у правій стороні форми. Якщо ви не бажаєте використовувати файл з цього пакету, ви можете створити свій власний файл з індикаторними значеннями, подібний до файлу ELLENB.txt. Види у цьому файлі і в таблиці повинні мати однакові назви. Зліва показано список видів, у верхній стрічці відображається поточний обраний вид. Якщо ЕІV для виду відсутні, він буде позначений червоним кольором.

Усі EIV для видів можна підібрати вручну з текстового файлу. У віконці з видами і EIV з файлу відкривається у правій стороні вікна. Якщо ви оберете певний запис і натиснете

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> або інші (Дідуха, Борхіді тощо).

кнопку 'Replace' («замінити»), програма буде імпортувати EIV видів у правому віконці до обраних видів у лівому віконці. Ще одна можливість — імпортувати EIV з полів видових даних, також можливе пряме введення значень.

Alyssum alyssoides			
Anthericum ramosum Asperula cynanchica Asperula cynanchica Aster amellus Berberis vulgaris Betula pendula Bupleurum falcatum Carex humiis Centaurea stoebe Chamaecytisus ratisbonensis Corylus avellana Cotoneaster integeriimus Echium vulgare Echium vulgare	9 6 4 3 8 1	Light Temperature Continentality Moisture Reaction Nutrients	
Initiation of indicator values	Delete	I	
-	-		

Рис. 50: Індикаторні значення — ініціація.

## 1.9.2 Розрахунок індикаційних значень для обраних описів

Функція 'Calculation for relevé' («розрахунок для опису») знаходиться в меню 'Indicators Values' («індикаторні значення»). Перед аналізом користувач повинен обрати за допомогою миші один опис у таблиці. Після цього з'явиться вікно для розрахунку індикаційних значень. В лівій правій частині відображається перелік видів обраного опису і їхні індикаційні значення, а в правій частині — перелік середніх індикаційних значень (разом з кількістю видів, для яких значення були розраховані). Розраховані значення можна експортувати для описів обраного кольору або для всього масиву даних (включаючи інформацію про групи описів) у текстовий файл, який можна використати в інших програмах. Якщо ви бажаєте використати ці значення для інших аналізів в програмі JUICE ви можете додати розраховані значення для певного фактору у короткі заголовки за допомогою кнопки 'Add value EIV to the heads' («додати значення <фактор> до заголовку»). Вибір фактору здійснюється простим натисканням курсору миші на його назву. Середні індикаційні значення можна розрахувати зі значень, що належать до видів, яким можна надати перевагу за допомогою певних значень, збережених у полі видових даних.



Рис. 51: Розрахунок індикаційних значень для описів.

## 1.9.3 Корекція індикаторних значень

Ця функція забезпечує підрахунок індикаційних значень видів, для яких такі значення відсутні. Програма підбирає вид, найбільш подібний до цільового і за допомогою його EIV розраховує середні значення для виду, що відповідає визначеним критеріям.

lumber of role	Species analysis     Synoptic column analysis										
otal dataset: Jaximum fide	vés: 16 202 ity: 100.00	Measure type Count Fidelity cut	level		Fide	lity c	ut lev	el:		20	
(50.50)	Teucrium chamaes	irys	[6]	34:13	3 7	6	4	2	8	1	
(48.86)	Cladonia chlorog	phaea	[9]	6:5							- 1
(47.44)	Vincetoxicum his	rundinaria	[6]	43:14	6	5	5	з	7	3	
(44.45)	Festuca ovina su	absp. ovina	[6]	41:13	3						
(43.93)	Thymus praecox		[6]	17:8	8	6	5	з	8	1	
(42.98)	Euphorbia cypar:	issias	[6]	37:12	8	х	4	3	х	3	
(41.42)	Galium glaucum		[6]	23:9	8	7	6	2	9	2	
(40.62)	Lychnis viscaria	a	[6]	40:12	2 7	6	4	3	4	2	
(39.38)	Carex humilis		[6]	20:8	7	6	5	2	8	3	
(38.09)	Potentilla arena	aria	[6]	9:5	9	7	6	1	8	1	
(37.81)	Bupleurum falcat	tum	[6]	44:12	6	6	6	3	9	3	
(37.33)	Linaria genisti:	folia	[6]	17:7							
(35.87)	Pimpinella saxi:	fraga	[6]	18:7							
(35.56)	Sedum sexangular	re	[6]	10:5	7	5	4	2	6	1	
(34.10)	Vicia hirsuta		[6]	2:2	7	6	5	4	х	4	
(33.64)	Luzula campestr:	is agg.	[6]	15:6		- 224	10000		100		
Potal No	of selected	medies:	85							Recelculativ	-
to car no.	01 00100064 A	-paoros.	Normal		1	Tecarcasa).					
ndicator	value: -		Weighted		Co	py to clipbo	bre				
lecalcula	ted: 7.5	6 4.5	3.1	6.8	2.6				8	Dose	
lo of om	oty val: 31	40 32	34	37	31	5	at at 1		a lada		

Рис. 52: Корекція індикаційних значень

## 1.10 Експортування даних

JUICE може створювати кілька типів даних — фітосоціологічні таблиці, синоптичні таблиці, графіки, екологічну інформація щодо описів або видів, тощо. Для того, щоб зробити цю інформацію доступною для використання в інших програмах, JUICE підтримує різні типи експортування

## 1.10.1 Збереження файлів у JUICE

Одразу, коли вихідна таблиця з даними імпортується до JUICE, її потрібно зберегти у форматі JUICE, який може включати додаткові параметри. У меню 'File' («файл») оберіть 'Save' («зберегти») і введіть ім'я файлу. Насправді, коли таблиця зберігається, генеруються три файли: WCT, STR та EXP. Файл WCT має спеціальну бінарну структуру не придатну для редагування вручну, але два інших — це прості текстові файли, що містять заголовки даних у тій самій формі, як вони були імпортовані. Див. Розділ 1.4.8.

**Примітка:** Хоча меню 'File' не має спеціальної опції 'Save As' («зберегти як»), 'Save' насправді працює таким чином, як 'Save As' у багатьох інших програмах. Буде відкриватися діалогове віконце і ви будете мати можливість або підтвердити, що ви бажаєте зберегти файл під поточним ім'ям або ввести нове ім'я. Таким чином, існує можливість зберегти змінений файл під новим ім'ям без заміни старої версії файлу. Крім того, JUICE перед тим як перезаписати існуючий файл, пропонує підтвердження.

## 1.10.2 Поточний файл експорту

Стандартний файл експорту в JUICE — це розширений текстовий формат файлу (RTF). в якому послідовний експорт додається без перезапису попереднього експорту. Це зручно для експортування послідовних результатів, наприклад, міжвидових асоціацій, або аналізу за допомогою методу «Коктейлю». Файл, у який JUICE буде експортувати, з'являється у верхній частині меню 'Export' (доступне в меню 'File'). Натискання на цей 'Current File:' («поточний файл:») активує функцію, що відкриває вікно, в якому назву поточного файлу експорту можна змінити. Якщо назва не буда змінена і натискається кнопка 'Save', JUICE інтерпретує це як команду видалити існуючий файл експорту і почати новий. (JUICE дає запит на підтвердження перед стиранням вмісту). Інший шлях доступу до цього вікна — через вкладку 'Export' у вікні 'Options' («опції»): натискання на кнопку 'Change File' («змінити файл») буде відкривати вікно назви файлу експорту.

## 1.10.3 Експорт таблиць

В меню 'File' оберіть 'Export' і 'Table' («таблиця»). Таким чином відкриється меню 'Table Export' («експорт таблиці»), яке пропонує декілька різних форматів експорту.

За умовчанням функція 'to RTF File' («до файлу RTF») додає таблицю до RTF файлу, як описано у попередньому розділі. Всі інші формати підказують користувачеві назви файлів і експортують дані у ці нові файли (перезаписуючи будь-які попередні файли з такою ж назвою).

Функція 'to Spreadsheet Format File' («у табличний формат файлу») буде генерувати автономний ТХТ з розділювачами крапками з комами, придатний для роботи у табличних програмах (див. Розділ 1.4.4.). Така таблиця розділена на дві частини: таблиця і заголовки.

Функція 'to Spreadsheet Format File (2nd version)' («у табличний формат файлу (друга версія)») також буде генерувати автономний ТХТ файл з розділювачами крапками з комами і придатний для роботи у табличних програмах. Разом із тим, корисувач може обрати значення для експорту таблиці (значення покриття у відсотках, коди покриття за шкалою Браун-Бланке, або дані присутність / відсутність). Заголовки і значення проективного покриття запусуються до тієї ж таблиці, але при їхньому експорті інформація з заголовків знаходиться на початку. Крім того, у попередньому форматі заголовки представлені як перелік даних з одного опису у рядку, тим часом як у даному форматі заголовки трансформовані.

Функція 'to Database Files' («у файли бази даних») продукує чотири файли: SPECIES.TXT, який містить назви видів, яруси і індикаційні значення (якщо вони були імпортовані), TABLE.TXT з табличними даними (номер виду, номер опису і покриття у відсотках), HEADER.TXT з усіма даними заголовків (ці назви даються за умовчанням, користувач може їх змінити). Ці три файли мають фіксовану довжину. Четвертий файл — FULL TABLE.TXT, який має розділювачі двокрапки і повторює дані з файлу TABLE.TXTЮ, але у відмінному форматі. Ці файли можна імпортувати до програми баз даних і з'єднати за допомогою ідентифікаційних номерів описів.

Функція 'to Simple Text File' («у простий текстовий файл») зберігає файл фк простий текст (ТХТ) (див. Розділ 1.4.5.).



Рис. 53: Експорт таблиці

Існує можливість обмежити експорт описами певного кольору. Віконце 'Species Exported' («види, що експортуються») дає можливість експортувати всі види в таблиці або лише ті, які трапляються в обраних описах.

**Примітка:** Експортування усіх видів може бути корисним. При експорті великої таблиці для друку оберіть повноекранний режим описів і експортуйте усі види. Коли отримані файлі будуть надруковані, список видів буде повним і роздруковки можна буде склеїти разом.

Стандартний файл експорту у форматі RTF може містити розділювачі. Існує також опція (знову ж таки тільки при RTF експортуванні) включати лише види, які трапляються щонайменш у 2, 3 або 4 описах, перераховуючи більш рідкісні види під таблицею у скороченій формі. Довжину назви виду можна обмежувати, максимальна довжина може бути задана у діапазоні від 4 до 50 символів.

JUICE запам'ятовує оригінальні значення проективного покриття у відсотках як цілі числа (1-95), але вони замінюються при експорті окремими символами (за винятком 'Database Files' («файлів баз даних»), в яких експортуються числа у відсотках). Перелік у вікні експорту таблиці ('Table Export') містить зліва перелік відсотків ('Perc. value' — відсоткове значення) спароване із символом, що експортується ('Phyt. code' — фітосоціологічний код). Щоб змінити символ, що експортується, натисніть подвійним кліком на відповідне відсоткове значення. Наново визначену шкалу можна зберегти для майбутнього використання, натиснувши кнопку 'Save' («зберегти»). Пізніше її можна завантажити за допомогою кнопки 'Load' («завантажити»).

## 1.10.4 Експорт синоптичної таблиці

У меню 'File' оберіть 'Export'. Якщо JUICE знаходиться в режимі синоптичної таблиці (див. другу частину цього посібника) буде доступною функція експорту синоптичної таблиці. Це забезпечує чотири можливості для:

- 1. експорту синоптичної таблиці до поточного файлу експорту RTF для презентації або публікації.
- 2. експорту синоптичної таблиці у CSV з розділювачами крапками з комами для використання у табличних програмах.
- 3. експорту транспонованої синоптичної таблиці у CSV файл з розділювачами крапками з комами.
- експорт синоптичної таблиці у конденсований формат Корнела (Cornell condensed (CC!) file) для аналізу в інших програмах, таких як CANOCO (ter Braak & Smilauer 2002) або PC-ORD (McCune & Mefford 1999). Ця функція доступна лише коли у синоптичній таблиці відображається константність у відсотках ('Percentage Constancy')

Перша опція відкривається у наступному вікні, де параметри таблиці, що експортується, можна змінювати:



Рис. 54: Вікно управління експортом синоптичної таблиці

Синоптичну таблицю можна зберегти у простій або комбінованій формі (див. другу частину цього посібника). Усі дані будуть збережені подібно до того, як вони відображаються на екрані.

## 1.10.5 Інші експортування до файлу експорту RTF

Поточний файл експорту RTF відкривається при послідовному експорті міжвидових асоціацій, створених к ході класифікацій методом коктейлю і співставлення. Більш детальна інформація про класифікацію методом коктейлю буде розглядатися у другій частині цього посібника.

## 1.10.6 Спеціальні формати експорту

Підменю 'Export' у меню 'File' містить опцію експорту таблиці у ряд інших спеціальних форматів, що дають можливість більш детально проаналізувати дані, оброблені в JUICE. Програма підтримує експорт таблиці у конденсований файл Корнела, текстовий файл у форматі R-project, файл вводу для MULVA, файли SYN-TAX або MATLAB. Експорт тексту індексів подібності описів у рядках константності доступний у меню 'Analysis' («аналіз») і 'Matching' («співставлення») (Див. другу частину цього посібника).

## 1.10.7 Експорт у D-МАР файл

D-MAP (Morton 2005) — простий програмний пакет ГІС. який дуже зручний для презентації просторових даних на національному або регіональному масштабі. У порівнянні зі складними програмними пакетами ГІС він дає більш швидкі і в загальному кращі результати, оскільки саме невеликі, чіткі карти без зайвої деталізації як правило, потрібні для публікацій. JUICE підтримує легку взаємодію з D-MAP.

Дані у заголовках повинні містити поля LATITUDE (ШИРОТА) і LONGITUDE (ДОВГОТА), що складаються з шести або семи символів, які відповідають градусам, хвилинам і секундам.

Програмний пакет D-MAP повинен бути встановлений на вашому комп'ютері. Установки файлової групи D-MAP допоможуть створити групу 'JUICE <назва>' з визначеними вручну границями і параметрами. Дані щодо поширення будуть зберігатися у файлі JUICE.DIS.

Такі параметри як основа, розміри сітки та розмір шрифту повинні буде збережені у PAR файлі в D-MAP.

У вікні 'Options' («опції») в JUICE оберіть вкладку 'External Program Paths' і визначте шлях для D-MAP. Це дозволить вам автоматично запускати D-MAP після вибору експорту.

JUICE може експортувати просторові дані трьох різних параметрів: для обраних видів (дає змогу побачити поширення обраних видів), груп обраних описів (дає змогу побачити поширення типів рослинності) або всіх видів в таблиці.



Рис. 55: Комунікативне вікно і приклад карти поширення, створеної програмою D-MAP.

## 1.10.8 Розподіл описів або видів в Google Earth

Програма Google Earth широко розповсюджений безкоштовний програмний пакет, який використовується для простого ГІС картування. JUICE підтримує картування розподілу груп описів, видів або цілої таблиці в Google Earth, якщо цей програмний пакет встановлений на комп'ютері (меню 'File', потім 'Export', потім 'Mapping in GOOGLE EARTH'). Усі локалітети відображаються за допомогою спеціальних символів із номером опису і позначкою для груп описів.

#### 1.10.9 Експорт видових даних

Видові дані (див. Розділ 1.7) можна імпортувати або створювати вручну (див. Розділ 1.5.7). Їхній простий формат дозволяє зберігати їх для подальшого використання. Ця інформація зв'язується з видовою назвою і ці дані у подальшому можна також імпортувати до інших подібних таблиць, список видів в яких є більш-менш подібним. Файл експорту має наступну структуру (назва виду, ярус і значення видових даних):

Fallopia convolvulus	6	arc
Lapsana communis	6	arc
Silene latifolia subsp. alba	6	arc
Viburnum opulus	4	nat
Sorbus aucuparia subsp. aucuparia	4	nat
Ranunculus sceleratus	6	nat
Populus x canadensis	1	neo
Epilobium ciliatum	6	neo
Pinus nigra	1	neo

#### 1.10.10 Експорт коротких заголовків

Дані з коротких заголовків можна імпортувати у простий текстовий файл (див. Розділ 1.8.3). Цей файл містить номер опису, значення короткого заголовку, номер групи і 1 або 0, що означає присутність або відсутність розділювача в правій частині опису:

#### 1.10.11 Експорт заголовків

Дані у заголовках можна експортувати у простий текстовий файл за допомогою функції 'Export Headers for <colour> Relevés' («експорт заголовків для <colour> описів») і меню 'Export'. Ця функція відкриває вікно, в якому користувач може обрати поля заголовків для експорту у текстовий файл. Інформація про заголовки наводиться у Розділі 1.8.



Рис. 57: Вікно для експорту заголовків у текстовий файл

## 1.10.12 Експорт міжвидових асоціацій

Функція 'Export Interspecific Association' («експорт міжвидових асоціацій») (меню 'Export') створює попарні асоціації між кожною парами видів, сортує їх і обирає одне, три, п'ять і т.д. найвищих середніх значень обраного типу вірності. Інформація з'являється в поточному файлі експорту RTF. Для більш детальної інформації про міжвидові асоціації див. другу частину цього посібника.

## 1.11 Конверсія

Різні програми завантажують дані в різних форматах. Функція 'Conversion' («конверсія») в меню 'File' змінює файли, де у якості розділювачів використано крапки з комами або коми, у файли фіксованої ширини. Спочатку користувач повинен обрати файл для конверсії, а потім зберегти новий текстовий файл фіксованої ширини.